Amtliche Mitteilungen

An einen Haushalt / Postentgelt bar bezahlt

LEOPOLDSDORFER GEMEINDEZEITUNG

33. Jahrgang / Nummer 126 / September 2013

BAU DES SICHERHEITSZENTRUMS GEHT WEITER!

SONNTAG 29.9.2013 NATIONALRATSWAHL

Alle Informationen zur Wahl, wie die Wahlzeiten und Wahlsprengel, wie Sie eine Wahlkarte beantragen können und wer wahlberechtigt ist, erfahren Sie in der Gemeindezeitung. Bitte bringen Sie zur Wahl die Verständigungskarte der Gemeinde und einen amtlichen Lichtbildausweis mit.

mehr dazu auf Seite 4

GUTE FINANZPOLITIK DER GEMEINDE LEOPOLDSDORF

Das Zentrum für Verwaltungsforschung hat bei der Analyse der Finanzen der 2.356 österreichischen Gemeinden festgestellt, dass Leopoldsdorf unter den besten 200 Gemeinden Österreichs liegt. Ein Beweis für die gute Finanzpolitik der Gemeindeführung!

mehr dazu auf Seite 4

GEMEINDEAMT

PARTEIENVERKEHR GEMEINDEAMT:
Mo 8.00–12.00, Do 8.00–13.00 und 14.00–18.00, Fr 8.00–12.00

TELEFONISCHE ANFRAGEN ODER AUSKÜNFTE
sind Mo, Di und Mi von 08.00-15.30 Uhr; Do von 8.00-13.00 und 14.00-18.00 Uhr und Fr von 8.00-12.00 Uhr möglich
Tel. 02235 / 42 43 6

SPRECHSTUNDEN

Bürgermeister Fritz Blasnek

Mo 9.00 - 11.00 Uhr
Do 17.00 - 19.00 Uhr
am Gemeindeamt

und nach Terminvereinbarung bei Fr. Windisch
02235 / 42 43 6 - DW 12
a.windisch@leopoldsdorf.gv.at

Vizebürgermeister Ausschuss Verkehr Mag. Helmut Syrch

nach persönlicher Vereinbarung:
helmut.syrch@leopoldsdorfer.at
0676 / 478 60 88

gGR für Bauangelegenheiten Prof. Mag. Thomas Malloth

Terminvereinbarung mit meinem Mitarbeiter Herrn Stanger unter
F.Stanger@malloth.at
oder 01/5122992 - 0

gGR^in für Soziales und Familie Andrea Cihlar

Termine nach Absprache unter 0676/520 41 04

INHALTSVERZEICHNIS

Seite	3-4	Bürgermeister-Vorwort, Wahlservice
Seite	4-10	Neues aus den Ausschüssen des Gemeinderates
Seite	5	Leopoldsdorfer Wochenmarkt
Seite	8	Schlagernacht in Mörbisch
Seite	11	Kinderferienspiel 2013
Seite	12	Anmeldung zur elektronischen Datenübermittlung
Seite	13	RADLrekordTAG 2013, Radwegebeschilderung komplettiert
Seite	14	Gründung Rennradgruppe, TTC Leopoldsdorf, Kochen mit Anja Ditterich
Seite	16-18	Veranstaltungsfotos - das war unser Sommer 2013
Seite	20	Kulturfahrt nach Mörbisch „Der Bettelstudent“
Seite	21	Aufruf Faschingsumzug 2014, Buchsbaumhecke gerettet!
Seite	22-23	Freiwillige Feuerwehr, Feuerwehrfest 2013
Seite	24	Aus dem Pfarrleben
Seite	25	Der „Neue Jugendclub Leopoldsdorf“ berichtet
Seite	26	Leopoldsdorfer gewinnt 1. Platz beim Motorradrennen, 11. „Nö Tage der Offenen Ateliers“, Wikaa Workshops beim Ferienspiel 2013
Seite	27	Neues vom Kultur- und Dorferneuerungsverein, Zumba® Fitness Open Air
Seite	28	Trinkwasserbefund, Mobiler Häckseldienst, NÖ Heckentag 2013
Seite	30-32	Veranstaltungskalender, Ärzte, Telefonnummern, Abfuhrtermine, Ehrungen

VERANSTALTUNGS-TIPPS

27.09.2013
OKTOBERFEST
SPÖ

29.09.2013
ERNTEDANKFEST
PFARRE

05.10.2013
KÜRBISPARTY
LTV

31.10.2013
HALLOWEENPARTY
BÜRGERLISTE

14.11.2013
WANDERUNG ZUM MARTINIGANSLESSEN
PENSIONISTENVERBAND

30.11.2013 & 1.12.2013
21. ADVENTMARKT

Den umfassenden Veranstaltungskalender finden Sie wie gewohnt auf Seite 30!

REDAKTIONSSCHLUSS WINTER-AUSGABE

DIENSTAG, 20.11.2013

JUGENDTICKET
für SchülerInnen & Lehrlinge

Jugendticket und Top-Jugendticket sind die Nachfolger der Lehrlings- und Schülerfreifahrt in Niederösterreich. Das Top-Jugendticket hat den Vorteil, dass es für alle öffentlichen Verkehrsmittel in Wien, Niederösterreich und dem Burgenland gilt – und das auch in den Ferien.

PREISE BLEIBEN UNVERÄNDERT:
- Top-Jugendticket: € 60,00
- Jugendticket: € 19,60

ERHÄLTLICH IN:
- Postfilialen und teilnehmende Post Partner
- Vorverkaufsstellen und Ticket-Automaten der Wiener Linien, viele Trafiken in Wien

Weitere Informationen zu den Jugendtickets gibt es auf www.vor.at/top oder bei der VOR-Hotline unter 0810 22 23 24.

IMPRESSUM

MEDIENINHABER, HERAUSGEBER, REDAKTION:

Marktgemeinde Leopoldsdorf vertreten durch Bürgermeister Fritz Blasnek

Anschrift: Gemeindeamt, Hauptstraße 27, 2333 Leopoldsdorf

Chef v. Dienst, Gestaltung & Produktion: Printline, Martin Weichselberger, 019610200, leopoldsdorf@printline.at

Fotos: Alona V. Schreiber
Lektorat: Erwin Krönauer
Internet: www.leopoldsdorf.gv.at

VORWORT UNSERES BÜRGERMEISTERS

Bürgermeister Fritz Blasnek

Es war in vielerlei Hinsicht ein sehr heißer Sommer. Viele Leopoldsdorferinnen und Leopoldsdorfer nutzten den Badeteich um sich an den heißen Sommertagen abzukühlen.

BADETEICHZUTRITTSSYSTEM POSITIV ANGENOMMEN
Durch das neue Zutrittssystem konnten etliche neue Badeberechtigungen ausgegeben werden, ohne den Badebetrieb in irgendeiner Form zu beeinträchtigen. Bei jenen Bürgerinnen und Bürgern, die zuvor schon jahrelang auf eine Zutrittsberechtigung gewartet haben, war die Freude natürlich besonders groß! Das Drehkreuz wurde nach einer Umgewöhnungsphase auch von langjährigen Badeteichbenutzern gut akzeptiert und es gab nun auch viel Lob für die Neugestaltung und die gelungene Umstellung. Vielen Dank für die vielen positiven Meldungen.

SICHERHEITSZENTRUM GERETTET – NEUE BAUFIRMA GEFUNDEN
Mitten im heißen Sommer traf uns auch die Insolvenz der Alpine Bau GmbH. Nachdem auch die ausführende Tochterfirma Universale betroffen war, musste der Bau kurzfristig eingestellt werden. Ein Desaster mit monate- wenn nicht sogar jahrelanger Bauverzögerung war zu befürchten. Nach einigen schwierigen Verhandlungen wurde die Baustelle vom Konkursverwalter freigegeben und ich konnte mit der Firma Swietelsky eine Fortführung der Arbeiten vereinbaren.

GUTE VERTRÄGE UND VORSORGLICHE VEREINBARUNGEN VERHINDERN MEHRKOSTEN
Durch erfolgreiche Verhandlungen mit der Firma Swietelsky entstehen auch für die Fertistellung des Bauprojekts keine weiteren Kosten. Das Projekt Sicherheitszentrum ist somit gerettet und der Baubetrieb wurde eifrig wieder aufgenommen.

VERKAUFSERFOLG „KARL-WIRT“
Der ehemalige Karl-Wirt mit 1800 m² und die drei nebenliegenden Grundstücke mit ebenfalls 1800 m² wurden nun endgültig zum Gesamtpreis von € 1 Mio verkauft. Eine Baugesellschaft wird dort Doppelhäuser errichten.

DR. BERTA GAUSTER PARK
Das Freiluftkino war ein toller Erfolg, ich gratuliere dem Dorferneuerungsverein Leopoldsdorf zu dieser gelungenen Veranstaltung und danke im Speziellen und stellvertretend für alle Helfer, der Fam. Liebscher für ihren unermüdlichen Einsatz.

FERIENSPIEL ABSCHLUSSFEST
Auch dieses Jahr haben viele Kinder begeistert beim Feriensplel teilgenommen. Die Schlussveranstaltung fand am 1. September auf der Pfarrwiese statt und war ein gelungener Ferienausklang.

KASSENARZT
Die Marktgemeinde hat bei der Ärztekammer und der NÖ Gebietskrankenkasse um einen zweiten Kassenarzt für Leopoldsdorf eingereicht.

Ich wünsche Ihnen, liebe Leopoldsdorferinnen und Leopoldsdorfer einen schönen Herbst!

Ihr Bürgermeister
Fritz Blasnek

WAHLSERVICE

Am Sonntag, dem 29. September 2013 findet die Nationalratswahl statt.

WAHLBERECHTIGUNG

Zur Teilnahme an der Nationalratswahl 2013 sind Sie berechtigt, wenn Sie

- am Tag der Wahl das 16. Lebensjahr vollendet haben,
- die österreichische Staatsbürgerschaft besitzen und in Österreich nicht vom Wahlrecht ausgeschlossen sind und
- am Stichtag (9. Juli 2013) in das Wählerverzeichnis einer österreichischen Gemeinde eingetragen sind oder im Wege eines Einspruchsverfahrens bzw. als Auslandsösterreicher(in) bis zum 8. August 2013 auf Antrag eingetragen wurden.

WAHLKARTE

Mittels Wahlkarte können Personen wählen, die am Wahltag ortsabwesend sind, ebenso auch Personen, die gehbehindert oder bettlägerig sind. Mit einer Wahlkarte kann die Stimme – außerhalb der Heimatgemeinde – sowohl vor einer Wahlbehörde, als auch mittels Briefwahl abgegeben werden.

Das bedeutet, dass sich Wählerinnen und Wähler, die in Besitz einer Wahlkarte sind, auch sehr kurzfristig entscheiden können, ob Sie ein Wahllokal aufsuchen oder sich stattdessen der Briefwahl bedienen wollen. Beachten Sie aber, dass vom Ausland aus nur die Briefwahl möglich ist.

Bei der Briefwahl kann die Wahlkarte sowohl in Österreich als auch im Ausland dazu verwendet werden, um persönlich, unbeobachtet und unbeeinflusst an einem beliebig gewählten Ort die Stimme abzugeben und per Post an die zuständige Wahlbehörde zu senden. Sie können die Wahlkarte bei der Gemeinde, in deren Wählerverzeichnis Sie eingetragen sind, mündlich (persönlich, nicht aber telefonisch) oder schriftlich (per Telefax gegebenfalls auch per E-Mail) ab dem Tag der Wahlausschreibung beantragen. Schriftlich können Sie die Wahlkarte bis zum vierten Tag vor dem Wahltag (Mittwoch, 25.09.2013) beantragen, mündlich bis zum zweiten Tag vor dem Wahltag, (Freitag, 27.09. 2013) 12 Uhr.

ANZAHL DER WAHLSPRENGEL

Es sind sechs Wahlsprengel eingerichtet. Es ist zusätzlich ein „besonderer Wahlsprengel" für kranke und behinderte Wahlberechtigte, welche sich am Wahltag in der Gemeinde an ihrem Wohnsitz aufhalten, eingerichtet.

Ihr Bürgermeister, Fritz Blasnek

WAHLZEITEN

Sprengel I bis VI: 7 - 15 Uhr
„Besondere Wahlbehörde": 9 - 13 Uhr

WAHLLOKALE

Sprengel I, Sprengel II und Sprengel V: Volksschule
Sprengel III, Sprengel IV und Sprengel VI: Siedlerheim

Wenn Sie eine Wahlkarte beantragt haben, dürfen Sie nur mehr mit der Wahlkarte Ihre Stimme abgeben. Wahlkarten werden nur im Wahlsprengel I entgegengenommen. Bitte bringen Sie zur Wahl die Verständigungskarte der Gemeinde und einen amtlichen Lichtbildausweis mit.

BEI FRAGEN WENDEN SIE SICH BITTE AN DIE MARKTGEMEINDE LEOPOLDSDORF:

Frau Ingrid Mehlmauer, Tel.: 02235/ 424 36/17, email: i.mehlmauer@leopoldsdorf.gv.at, oder Frau Bianca Bauer, Tel.: 02235/ 424 36/23, email: b.bauer@leopoldsdorf.gv.at

LEOPOLDSDORF UNTER DEN TOP-200-GEMEINDEN ÖSTERREICHS

gGR RegR Heinrich Ortner

Das Zentrum für Verwaltungsforschung (KDZ) analysiert jährlich die Bonität aller 2.356 Gemeinden Österreichs.

Diese bzw. die wirtschaftliche Leistungsfähigkeit einer Gemeinde hängt von einer Vielzahl von Faktoren ab, wie z.B.:

- Wirtschaftskraft – bestimmt die Höhe der gemeindeeigenen Steuern wie auch der Ertragsanteile;
- Primärer Finanzausgleich – bestimmt die Höhe der Ertragsanteile;
- Demografische Entwicklung - führt zu höheren oder niedrigen Ertragsanteilen bzw. zu höheren oder niedrigeren Ausgaben;
- Transferleistungen - bspw. Krankenanstalten-, Landes- und Sozialhilfeumlagen;
- Kompetenz und Bereitschaft zum Gemeindemanagement.

DER ANALYSE SELBST LEGTE DAS KDZ IM WESENTLICHEN VIER KENNZAHLEN ZUGRUNDE:

1. Die Öffentliche Sparquote, die das Verhältnis zwischen dem Saldo der laufenden Gebarung und den Ausgaben widerspiegelt. Je höher dieser Wert ist, desto höher ist der Anteil der laufenden Einnahmen, der für die teilweise Finanzierung der Ausgaben der Vermögensgebarung, die Rückzahlung von Schulden und die Rücklagenbildung zur Verfügung steht.
2. Die Eigenfinanzierungsquote zeigt, inwieweit die laufenden Ausgaben durch die laufenden Einnahmen gedeckt werden. Zu den Einnahmen und Ausgaben der laufenden Gebarung werden jeweils die Einnahmen oder Ausgaben aus der Vermögensgebarung ohne Finanztransaktionen hinzugerechnet.
3. Hinzu kommt die Verschuldung der Gemeinde, die in Form der beiden Kennzahlen Verschuldungsdauer und Schuldendienstquote in die Rangreihung einfließt.
4. Die finanzielle Leistungsfähigkeit wird letztlich durch die Quote freie Finanzspitze abgebildet – also das Ergebnis der fortdauernden Gebarung in Relation zu den laufenden Einnahmen. Die Kennzahl spiegelt den Spielraum für neue Projekte und Investitionen wider.

Im vom KDZ veröffentlichten Bonitätsranking belegte die **Gemeinde Leopoldsdorf** demnach den **196. Platz**. Im Vergleich zum Vorjahr bedeutete dies eine Verbesserung um 22 Plätze.

Mit Fug und Recht können wir daher behaupten, Leopoldsdorf hat seine Hausaufgaben gemacht und ist sehr umsichtig mit den Finanzmitteln der Gemeinde umgegangen.

Die Kompetenz und die Bereitschaft zum Gemeindemanagement haben wir mit dem sehr guten Platz 196 von österreichweit 2.356 Gemeinden unter Beweis gestellt.

Ihr gGR Heinrich Ortner

AUSSCHUSS VERKEHR

Vizebürgermeister Mag. Helmut Syrch

Liebe LeopoldsdorferInnen, gerne möchte ich Sie über die aktuellen Maßnahmen im Verkehrsbereich informieren.

NEUER NACHTAUTOBUS EIN ERFOLG

Ich freue mich, dass ich Ihnen berichten kann, dass der neue Nachtautobus ein großer Erfolg ist. Die Benutzerzahlen haben sich nochmals deutlich gesteigert. Auch die neue Verbindung um 3.00 Uhr wird von den Jugendlichen und Nachtschwärmern sehr gut angenommen. Dieser Nachtautobus ist ein tolles Beispiel für eine ortsübergreifende Gemeindekooperation.

NEUE GESCHWINDIGKEITSMESSANZEIGE

Um die Verkehrssicherheit in der Siedlung zu erhöhen, wurde eine Geschwindigkeitsmessanzeige angekauft. Der Standort wird seit einigen Monaten regelmäßig gewechselt, um möglichst viele Autofahrer für mehr Verkehrssicherheit zu sensibilisieren.

NEUER RADWEG

Um den Fahrradverkehr auch innerorts sicherer zu machen, hat sich der Verkehrsausschuss mit den Radwegverbindungen im Ort beschäftigt. Ich freue mich Ihnen mitteilen zu können, dass wir einen neuen, sicheren Radweg für die Achauerstraße und Hennersdorferstraße zur Umsetzung empfohlen haben. Dies ist dann der nächste Schritt zur Anbindung an das Wiener Radwegenetz.

Ich wünsche Ihnen einen schönen Herbst und Ihren Kindern einen erfolgreichen Schulstart!

Ihr Vizebürgermeister
Mag. Helmut Syrch
Tel. 0676 478 60 88, Email:
helmut.syrch@leopoldsdorfer.at

TOLLER START DES LEOPOLDSDORFER WOCHENMARKTES!

Foto: B.V.Ederer

Dipl. Ing. Andreas Gollent

Der Wochenmarkt startete Anfang August fulminant. Sogar die Marktfahrer waren überrascht vom unerwartet großen Ansturm.

Auch 14 Tage später, am 2. Markttag kamen wieder viele Leopoldsdorferinnen und Leopoldsdorfer und genossen bei herrlichem Sommerwetter die Auswahl auf den gut 10 Marktständen mit vielen Spezialitäten.

Schon mal einen Schinken oder Speck vom Mangalitza Schwein gekostet, oder einen Biokäse aus der größten „alternativen" Käseauswahl Österreichs gewählt? Wie wäre es mit einem gluten freien Stück Torte und einer Tasse Fairtrade Kaffee?

VIELFÄLTIGES ANGEBOT

Der Leopoldsdorfer Wochenmarkt zeichnet sich vor allem durch sein breites Produktangebot aus.

Man hat die Wahl angefangen von Brot, Korngebäck, diverse Backwaren, Naturkost, Sonnentorprodukte, Bio-Säfte, Obstkuchen, diverse Konditor-Torten über Obst und Gemüse, Antipasti, Oliven, Fladenbrot, türkischer Honig, Trockenfrüchte, Bio-Olivenöl, Spezial-Sonnenblumenöl bis zu burgenländischen Weiß- und Rotweinen, Biokäse, Kaspressknödel, Wurst und Fleischwaren.

DER WOCHENMARKT WÄCHST!

Ab sofort werden nun auch Frischfisch aus Niederösterreich, Räucherfisch und Wild angeboten. Weiters wird ein Honigstand mit Biohonig und anderen köstlichen Honigspezialitäten vertreten sein.

MARKT ALS TREFFPUNKT

Besonders freut es uns, dass neben dem breiten Warenangebot und den vielen Schmankerln sich unser Wochenmarkt auch hin zum Treffpunkt entwickelt. Man verabredet sich am Markt und kann auch auf den beigestellten Tischen den einen oder anderen Imbiss zu sich nehmen. Neben Kaffee und Kuchen wird es jetzt auch Bratwürstel, diverse Getränke und ein Markttaggericht geben.

DIE TERMINE

Der Leopoldsdorfer Wochenmarkt findet jeden 1. und 3. Samstag im Monat von 8 bis 12 Uhr vor dem Gemeindeamt statt. Zusätzlich planen wir im Oktober und im Dezember je einen Spezialmarkttag mit zusätzlichen Ausstellern und Angeboten.

Termine, Infos zum Marktgeschehen und viele Bilder gibt es für jeden öffentlich zugänglich auf Facebook unter www.facebook.com/wochenmarkt.leopoldsdorf.

Ich freue mich schon auf ein Wiedersehen am Wochenmarkt!

Herzliche Grüße,
Andreas Gollent

Mag. Thomas Ram - Bürgemeister aus Fischamend besuchte den 1. Wochenmarkt in Leopoldsdorf.

Markt als Treffpunkt

Verdiente Einkaufspause mit leckerem Kuchen

NEUES AUS MEINEM AUSSCHUSS ÖFFENTLICHE EINRICHTUNGEN UND BAU

gGR Prof. Mag. Thomas Malloth

BADETEICHZUTRITTS-SYSTEM HAT SICH BEWÄHRT

Liebe Leopoldsdorferin, lieber Leopoldsdorfer! Ich bin sehr froh, dass sich die Neugestaltung des Badeteichzutritts sowie die durchgeführten baulichen Veränderungen am „Lido" bewährt haben.

Der mancherorts befürchtete „Run" ist selbst an den heißesten Sommertagen, wie von mir vermutet, ausgeblieben. Wir haben nunmehr eine tragfähige, faire und für alle BürgerInnen gleiche Regelung geschaffen. Dies war unser Ziel.

UNTERNEHMEN IN DIE ORTSBESCHILDERUNG INTEGRIEREN

Schon seit mehr als einem Jahr haben wir nun das Leitsystem mit entsprechender Beschilderung. Ich ersuche auf diesem Wege vor allem die ansässigen UnternehmerInnen sich an diesem mit einem Hinweis auf die Lage Ihres Unternehmens zu beteiligen.

In Zeiten der unbedingt notwendigen Individualisierung unserer Marketingmaßnahmen ein sehr sinnvoller Schritt.

Unser Gemeindeamtsleiter Christian Czermak hat alle notwendigen Informationen für Sie.

SCHWERVERKEHR-ENTLASTUNG ANGEDACHT

Im nächsten Gemeinderat wird – natürlich vorbehaltlich der Beschlussfassung des Gremiums – ein kleines Stück Grünland im östlichen Bereich der AURA Siedlung so umgewidmet, dass v.a. der Schwerverkehr mit LKWs nicht mehr über die Lanzendorferstraße rollen, sondern direkt aus der Lutzstraße zufahren kann. Darüber hinaus haben wir über den Sommer hinweg unsere Raumordnung überarbeitet, um einige Fehlentwicklungen abzufangen.

Bitte beachten Sie in diesem Zusammenhang die Aushänge und Aussendungen, um auch ihre Anregungen in die örtliche Raumplanung einzubringen.

34ER-HAUS

In den kommenden Wochen werde ich mich intensiv mit der weiteren Entwicklung des „34er Hauses", also jenem reinen Ziegelgebäude, das neben dem Gemeindekindergarten steht, auseinander setzen. Aus meiner Sicht ein letztes und sehr schönes Beispiel von „Industriebau" aus dem vorigen Jahrhundert. Das Gebäude hat einen nicht mehr zeitgemäßen Zustand und soll einer Mischnutzung unter Einbeziehung natürlich seiner BewohnerInnen zugeführt werden.

Abschließend darf ich Ihnen einen schönen Sommerausklang und ein angenehmes Hineingleiten in den österreichischen Wahlherbst wünschen und verbleibe als Ihr

Thomas Malloth

Sziveli Immobilien
Mag. Robert Sziveli
akademischer Immobilienmanager
0650/450 20 50
robert@sziveli-immobilien.at
www.sziveli-immobilien.at

GUTSCHEIN € 300,-
FÜR DIE SERIÖSE UND FUNDIERTE WERTERMITTLUNG IHRER IMMOBILIE MIT DIESEM GUTSCHEIN KOSTENLOS
NAME:
TEL:
ADRESSE:
Beitrag nicht bar ablösbar

Sie planen Ihre Immobilie zu verkaufen oder wollen einmal unverbindlich mit einem Fachmann über Ihre Immobilie reden? Was liegt näher, als mit einem Spezialisten zu sprechen, der täglich mit Immobilien zu tun hat und Ihren Immobilienmarkt aus eigener Erfahrung gut kennt. So wie Sie für Ihre Gesundheit einen Arzt konsultieren, sollten Sie für Ihr wertvollstes Kapital ebenfalls einen Fachmann zu Rate ziehen. Nutzen Sie die Chance Ihres regionalen Maklers!

Sie sind in guten Händen. Professionell, kompetent.

NEUES AUS DER VOLKSSCHULE

gGR^in Barbara Müllner

Liebe Schülerinnen und liebe Schüler! Liebe Leopoldsdorferinnen und Leopoldsdorfer!
Die Ferien sind vorbei und die Schule hat wieder begonnen. Im Namen des gesamten Gemeinderates wünsche ich Euch liebe Schüler und auch Lehrerinnen sowie unserer Frau Direktorin Rovetti ein schönes und vor allem erfolgreiches Schuljahr 2013/14.

NEUE SCHULMÖBEL
Um den Leopoldsdorfer Kindern eine schöne Schulzeit zu ermöglichen, wurden auch wieder für eine Klasse neue Schulmöbel angeschafft.

MEHR PLATZ FÜR DIE KINDER
Die Schulbibliothek wurde umgesiedelt, um den Kindern mehr Platz bieten zu können und in Zukunft auch freie Räumlichkeiten für eine etwaige weitere Klasse parat zu haben. In den nächsten Jahren rechnen wir immer öfter mit drei Klassen pro Jahrgang.

ABSCHIEDSWORTE AN SCHULWARTIN HILMER
Unsere allseits beliebte Schulwartin Frau Monika Hilmer tritt mit Ende September ihren wohlverdienten Ruhestand an. Ich denke, es gibt nicht genügend Worte um unseren Dank für Unterstützung, Aufopferung und vor allem Hilfsbereitschaft zum Ausdruck zu bringen.

Liebe Monika!

Nun kannst Du Deine freie Zeit gestalten,

musst nicht mehr in den Unterrichtsräumen walten,

kannst setzen Dich in deinen Schaukelstuhl

und bleibst dabei immer ganz cool.

Doch wenn Du einmal Sehnsucht nach uns hast,

hoffen wir, dass Du kannst die Zeit dir suchen,

um uns mit gutem Kuchen zu besuchen.

Liebe Monika, Du wirst uns fehlen, warst doch unsere gute Seele.

Für all' die Jahre danken wir, wünschen ein gutes Pensionistenleben Dir.

WILLKOMMEN SCHULWART HANS GRAF
Unseren neuen Schulwart Herrn Hans Graf begrüssen wir sehr herzlich, er wird nun in der Schule nach dem Rechten sehen.

TURNSAAL NACH SOMMERPAUSE AUCH WIEDER FÜR VEREINE NUTZBAR
Die Leopoldsdorfer Vereine und Sportbegeisterten können, nach einer diesjährigen schwierigen Einteilung, den Turnsaal auch wieder nutzen. Hier ein grosses DANKE an Frau Windisch, für die tatkräftige Unterstützung und Nerven bewahren.

Auch die Stunden der Musiklehrer und Musiklehrerinnen konnten wieder in Einklang mit den zur Verfügung stehenden Räumen gebracht werden.

In diesem Sinne wünsche ich Euch allen eine schöne Unterrichtszeit im Schuljahr 2013/14.
Eure Barbara Müllner

PORSCHE
WIEN - LIESING
... Sie werden zufrieden sein!
TOP Angebot - TOP Qualität - TOP Beratung - TOP Kundendienst - TOP Preise
Alles unter einem Dach: Service, Reparatur, Karosseriezentrum, Finanzierung, Versicherung, Ersatzteile und Zubehör.
Wir kümmern uns um Ihre automobilen Bedürfnisse.Porsche Wien - Liesing Ihr kompetenter Autopartner im 23. Bezirk.
www.porscheliesing.at Ketzergasse 120, 1234 Wien Tel.: 01/863 63 - 0
PORSCHE BANK

SCHLAGERNACHT IN MÖRBISCH UND „DER BETTELSTUDENT“

gGR[in] Andrea Cihlar

FUNTASTISCHE SÄNGERIN AUF DER SCHLAGER-NACHTBÜHNE

Schönes Wetter und vor allem gute Stimmung prägten die Schlagernacht in Mörbisch! Ganz besonders freute uns, Daria Kinzer, bekannt geworden in Leopoldsdorf durch ihre Sologesänge bei den Funtastic Singers, im Vorprogramm mit ihren neuen Liedern gehört zu haben!

So wie wir, zeigte sich auch das restliche Publikum begeistert von ihrem Gesang! An dieser Stelle wünschen wir Daria weiterhin viel Erfolg auf ihrem musikalischen Weg!

BUNTES PROGRAMM

Mit Marc Pircher, Udo Wenders, Michelle, Semino Rossi, Charly Brunner & Simone, Hansi Hinterseer und Nic P. folgten im Hauptprogramm Interpreten, die die Herzen der Schlagerfans höher schlagen ließen!

Abgerundet wurde diese schöne Nacht einerseits mit bunten Wasserfontänen zur Musik des „Bettelstudents“ und anderseits mit einem imposanten Feuerwerk über den Neusiedler See!

Ich bedanke mich an dieser Stelle bei GR[in] Margit Breznik, die mich bei dieser Kulturfahrt unterstützt hat und freue mich auf den 15. Juli 2014, wo wir hoffentlich viele Schlagerfreunde begrüßen dürfen!

OPERETTENNACHT MÖRBISCH

Auch die Operettennacht in Mörbisch am 3. August 2013 war wieder ein einzigartiges Erlebnis!

Ich bedanke mich an dieser Stelle sehr herzlich bei Alfred Kratochvil und GR Peter Gaumannmüller, die dankenswerter Weise für mich die Reiseleitung übernommen haben!

Ihre gGR[in] Andrea CIHLAR

NEUE MITTELSCHULE LANZENDORF

DER UM- UND ZUBAU HAT BEGONNEN

Seit 26. August 2013 herrscht am Schulareal reges Treiben! Es wurde mit diversen Aufgrabungsarbeiten für Kanal, Heizungs- und Wasserleitungsrohren begonnen!

In den nächsten Wochen sind bereits Durchbrucharbeiten zur Verbindung Alt- und Neubau geplant, wobei bei diesen Arbeiten natürlich so weit als möglich Rücksicht auf den laufenden Schulbetrieb genommen wird!

SCHULVERGRÖSSERUNG ERFORDERLICH

Neue Vorschriften in Bezug auf die Mindestgröße einer Schulklasse machten eine Abänderung des bisherigen Projektplanes notwendig!

Um den vorgeschriebenen Raumbedarf zu erfüllen, muss ein weiterer Halbstock errichtet werden. Dieser Mehraufwand bedeutet eine Kostenerhöhung um ca. € 400.000,- , die auf die Gemeinden des Schulsprengels aufgeteilt werden!

Die gesamten Baukosten betragen somit rund € 2,7 Mio! Die Marktgemeinde Leopoldsdorf trägt aufgrund der „Kopfzahl" (= Anzahl der Leopoldsdorfer Schüler, die diese Schule besuchen) 47% der Kosten, die restliche Summe teilen sich die Gemeinden Maria Lanzendorf und Lanzendorf zu beinahe gleichen Teilen.

HORT UND KINDERGARTEN

Das neue Kindergarten- und Hortjahr hat begonnen und beide Einrichtungen sind sehr gut besucht! Insgesamt werden im Kindergarten 158 Kinder betreut!

VORSCHULE IST VERPFLICHTEND

Ich möchte an dieser Stelle alle Eltern von Vorschulkindern daran erinnern, dass der Besuch des Kindergartens für diese Altersgruppe verpflichtend ist! Unentschuldigtes Fernbleiben muss von der Leitung an die zuständige Behörde gemeldet werden! An beiden Hortstandorten (Kinderparadies und Schule) sind zurzeit 135 Kinder gemeldet und unsere Krabbelstube erfreut sich zu Beginn des Kindergartenjahres an 19 Kindern unter 3 Jahren! Ich wünsche sowohl den Kindern und deren Eltern als auch den Pädagoginnen und Assistentinnen ein schönes und erfolgreiches neues Arbeitsjahr!

Ihre gGR[in] Andrea Cihlar

Eigenheimanlage
Leopoldsdorf [DOPPELHÄUSER]

Jetzt oder nie!

LEISTBARES TOP EIGENHEIM PROVISIONSFREI

Ziegel-Massivbau, 108m² Wohnnutzfläche, Schlüsselfertig
2 Geschosse, 50m² Keller, 4 Zimmer+Nebenräume
Garage+Geräteraum+Eigengarten, 31kWh/[m2a]-Niedrigenergie
BAUSTUFE 1 - BEZUGSFERTIG!
Provisionsfrei! Objektnummer 21201
WBV-GÖD Mietkaufmodell mit Eigentumsoption oder Sofortkauf

Ihr persönlicher Ansprechpartner ist Herr Vogl,
Telefon: 0664/88 39 53 62, E-mail: h.vogl@wbvgoed.at

Wohnbauvereinigung der
Gewerkschaft Öffentlicher Dienst
Gemeinnützige GmbH
1030 Wien, Traungasse 14-16
www.wbvgoed.at

Lebenswert wohnen.

WBV GÖD

ZITTERN UM SIZE IST JETZT ENDLICH VORBEI!

GR Michael Kahl

Liebe LeopoldsdorferInnen, der Schock sitzt jetzt noch tief, als wir vom Konkurs unseres Generalunternehmers für den Bau des Sicherheitszentrums gehört haben. Alle Medien berichteten von der Insolvenz des Bauriesen Alpine und uns war bewusst, dass dieser Konkurs sicher auch Auswirkungen auf unseren Baufortschritt haben wird.

Durch die zielgerechte Zusammenarbeit der Gemeinde mit dem Masseverwalter der Alpine wurden gemeinsam Rahmenbedingungen zur Übernahme der Bautätigkeiten durch ein anderes Unternehmen definiert.

Belohnt wurden diese Aktivitäten durch einen Vertrag mit der Baugesellschaft Swietelsky, die die Weiterführung der geplanten Arbeiten bei unserem Projekt SiZe jetzt koordiniert.

Wie uns auch von Swietelsky versichert wurde, soll es keine Verzögerung des Fertigstellungstermins geben, d. h. auch der Herbsttermin für die Dachgleiche soll wie geplant stattfinden.

Der Optimismus des neuen Generalunternehmers ist begründet, denn auch die ursprüngliche Baumannschaft der Alpine konnte übernommen werden – diese Tatsache

sollte sich positiv auf den Baufortschritt auswirken.

Derzeit sind vorwiegend Koordinations- bzw. Vorbereitungsarbeiten an der Tagesordnung, aber ich sehe positiv in die Zukunft und gehe davon aus, dass schon in den nächsten Tagen mit der Rohbaufertigstellung der Fahrzeughalle und der Weiterbau von Polizei und Rettung fortgeführt wird. Wie immer, werde ich Sie auch weiterhin mit aktuellen Informationen versorgen!

Falls Sie Fragen zum SiZe haben kontaktieren Sie mich bitte unter der nachfolgenden Adresse.

Ihr GR Michael Kahl
Michael.kahl@leopoldsdorfer.at

Das österreichische Passivhaus!

ÖHAUS.AT

Projekt
Leopoldsdorf
Maria-Lanzendorferstr. 3-15

Aktion bis 31. Okt.

Zu jedem ÖHAUS®
€ 5.000,– beim ...
Leiner
Der Leiner ist meiner.

Aktion gültig bis 31. 10. 2013.
Gutschein nicht in bar ablösbar.
Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

ÖHAUS® ist ein Produkt der B3-Baumanagement GmbH
Campus 21 | Europaring F15 Top 202 | A-2345 Brunn | ÖHAUS-Hotline: +43 1 236 63 20 | oehaus@bdrei.at

KINDERFERIEN-SPIEL 2013

Jugend-GR Christoph Bobrowsky

Auch heuer hatten wir wieder einen bunten Mix an Veranstaltungen. Einige Veranstaltungen fanden unter der Woche statt und natürlich gab es auch wieder die beliebten Motto-Tage am Wochenende.
Ich freue mich, dass auch heuer wieder so viele Kinder unser Ferienangebot genutzt haben und bedanke mich ganz herzlich bei allen Vereinen, Organisationen und der Gemeinde für die Unterstützung.

TOLLES PROGRAMM FÜR DIE KINDER

Gestartet wurde Anfang Juli mit der Kinder Soccer Olympiade und dem Ausflug in den Märchenpark. Danach folgte das Radgeschicklichkeitsfahren und der Tag mit der Feuerwehr. Erstmalig dabei waren die Kinderworkshops „Fair oder unfair"und „Alien im Schlamassel". Beim Afrikanischen Tag wurde gebastelt, getanzt und gekocht. Im Dr. Berta Gauster Park konnte man auf Schitzeljagd gehen und mit Ponys reiten. Auch das Kinder-Golfschnuppern und der Seifenworkshop war eine Erneuerung des heurigen Ferienspiels. Der Sicherheitstag war ebenfalls ein beliebter Treffpunkt in den Ferien.

GELUNGENES ABSCHLUSSFEST

Den Abschluss bildete wie immer das Abschlussfest in der Pfarre. Für die Verpflegung sorgte die Pfarre Leopoldsdorf, wofür wir uns herzlich bedanken.

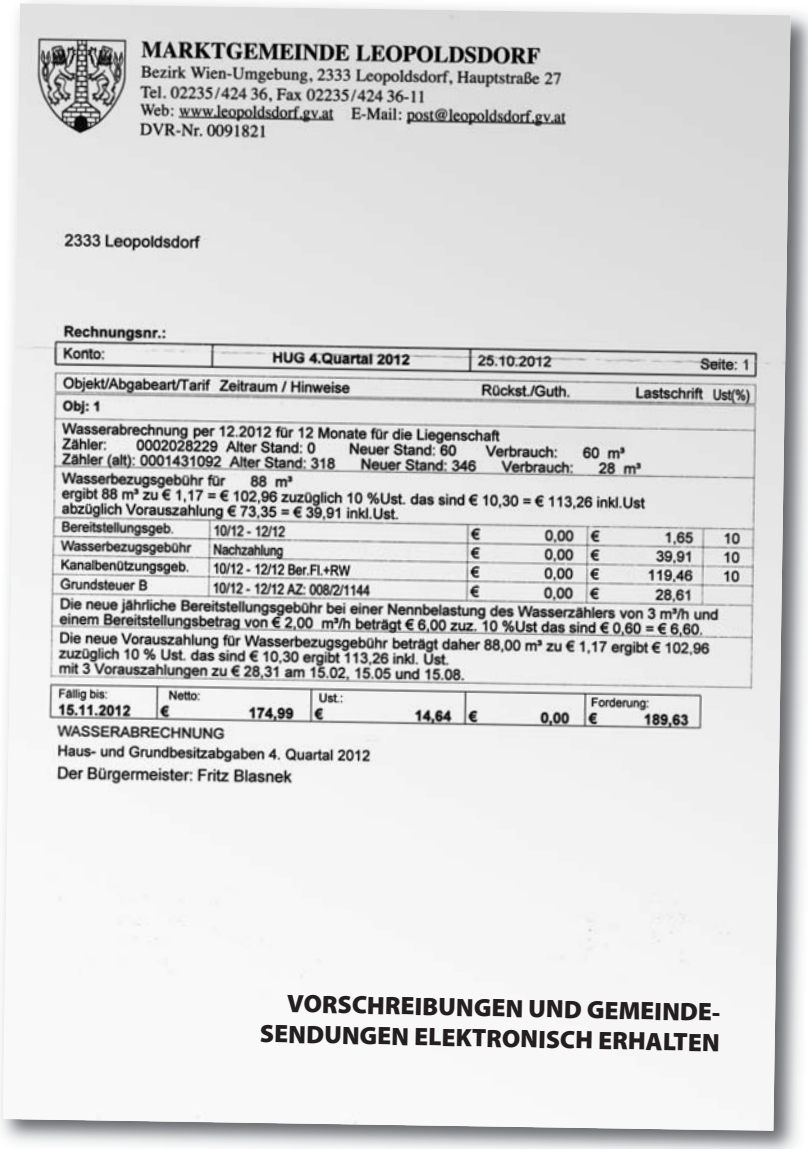
Erstmalig gab es heuer einige Spielestationen, die von Eltern und Kindern gemeinsam bestanden werden mussten. Bei der Tombola gab es wieder viele tolle Preise zu gewinnen.

Ich wünsche allen Kindern ein erfolgreiches Schuljahr und freue mich schon auf das Ferienspiel im nächsten Jahr!

Euer Jugendgemeinderat
Christoph Bobrowsky

ANMELDUNG ZUR ELEKTRONISCHEN DATENÜBERMITTLUNG

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger! Die Kommunikation zwischen der Gemeinde und ihren Bürgern wird moderner, schneller, effizienter und direkter als je zuvor. Die Marktgemeinde Leopoldsdorf bietet allen BürgerInnen, Unternehmen und Vereinen die Möglichkeit kommunale Sendungen und Gebührenvorschreibungen elektronisch zu erhalten.



MARKTGEMEINDE LEOPOLDSDORF
Bezirk Wien-Umgebung, 2333 Leopoldsdorf, Hauptstraße 27
Tel. 02235/424 36, Fax 02235/424 36-11
Web: www.leopoldsdorf.gv.at E-Mail: post@leopoldsdorf.gv.at
DVR-Nr. 0091821

2333 Leopoldsdorf

Rechnungsnr.:

Konto:	HUG 4.Quartal 2012	25.10.2012	Seite: 1

Objekt/Abgabeart/Tarif	Zeitraum / Hinweise	Rückst./Guth.	Lastschrift	Ust(%)
Obj: 1				
Wasserabrechnung per 12.2012 für 12 Monate für die Liegenschaft Zähler: 0002028229 Alter Stand: 0 Neuer Stand: 60 Verbrauch: 60 m³ Zähler (alt): 0001431092 Alter Stand: 318 Neuer Stand: 346 Verbrauch: 28 m³				
Wasserbezugsgebühr für 88 m³ ergibt 88 m³ zu € 1,17 = € 102,96 zuzüglich 10 %Ust. das sind € 10,30 = € 113,26 inkl.Ust abzüglich Vorauszahlung € 73,35 = € 39,91 inkl.Ust.				
Bereitstellungsgeb.	10/12 - 12/12	€ 0,00	€ 1,65	10
Wasserbezugsgebühr	Nachzahlung	€ 0,00	€ 39,91	10
Kanalbenützungsgeb.	10/12 - 12/12 Ber.Fl.+RW	€ 0,00	€ 119,46	10
Grundsteuer B	10/12 - 12/12 AZ: 008/2/1144	€ 0,00	€ 28,61	
Die neue jährliche Bereitstellungsgebühr bei einer Nennbelastung des Wasserzählers von 3 m³/h und einem Bereitstellungsbetrag von € 2,00 m³/h beträgt € 6,00 zuz. 10 %Ust das sind € 0,60 = € 6,60.				
Die neue Vorauszahlung für Wasserbezugsgebühr beträgt daher 88,00 m³ zu € 1,17 ergibt € 102,96 zuzüglich 10 % Ust. das sind € 10,30 ergibt 113,26 inkl. Ust. mit 3 Vorauszahlungen zu € 28,31 am 15.02, 15.05 und 15.08.				

Fällig bis:	Netto:	Ust.:		Forderung:
15.11.2012	€ 174,99	€ 14,64	€ 0,00	€ 189,63

WASSERABRECHNUNG
Haus- und Grundbesitzabgaben 4. Quartal 2012
Der Bürgermeister: Fritz Blasnek

VORSCHREIBUNGEN UND GEMEINDESENDUNGEN ELEKTRONISCH ERHALTEN

VORSCHREIBUNGEN UND GEMEINDEBRIEFE IN ELEKTRONISCHER FORM

Das System ist einfach, schnell und 100% sicher! Durch moderne Sicherheitsstandards ist es uns möglich Ihnen Mitteilungen und Dokumente direkt elektronisch zu übermitteln. So einfach wie ein Email, aber so sicher wie ein persönlicher Brief. Registrieren Sie sich online und Sie erhalten in Zukunft Vorschreibungen und Gemeindebriefe in digitaler Form mit elektronischer Amtssignatur.

ANMELDUNG KOSTENLOS

Zur Anmeldung für diesen kostenlosen Service gehen Sie bitte auf die Gemeindehomepage www.leopoldsdorf.gv.at. Im Menü-Block „Gemeindeamt" (rechts oben) finden Sie als letzten Menüpunkt „Anmeldung zur elektronischen Datenübermittlung". Geben Sie dort bitte neben Ihren persönlichen Daten Ihre Gemeinde-Kontonummer (die Sie z.B. auch auf den Kontonachrichten für Wasser, Kindergarten, Badeteich, etc. finden) an und registrieren Sie sich! Oder füllen Sie am Gemeindeamt bei Frau Mosandl eine Einverständniserklärung aus.

WIE FUNKTIONIERT DIE ZUSTELLUNG?

Sie bekommen als registrierte BürgerIn von Ihrer Gemeinde ein E-Mail mit einem Link auf eine Webseite und einem Passwort für Ihr Schriftstück. Klicken Sie auf den Link, geben Sie das mitgeschickte Passwort ein, und schon gelangen Sie zu Ihrem Schriftstück, welches Sie dann gleich herunterladen oder öffnen und auch ausdrucken können.

RSA- UND RSB-BRIEFE ELEKTRONISCH ERHALTEN

Unabhängig von der elektronischen Datenübermittlung der Gemeinde können auch RSa- und RSb-Briefe digital zugestellt werden. Somit erhalten Sie wichtige Briefsendungen – egal wo Sie sich gerade befinden und egal wie spät es ist. Um einen elektronischen Zustelldienst in Anspruch zu nehmen, benötigen Sie jedoch eine Handy-Signatur. Die Nutzung ist mit keinen Kosten verbunden.

RSb
Bezirksgericht
Postentgelt bar bezahlt
Frau/Herrn/Firma

RSa Eigenhändig
Bezirksgericht
Nicht an Postbevollmächtigte
Postentgelt bar bezahlt
Frau/Herrn/Firma
1. Erster Zustellversuch am
Ankündigung eines 2. Zustellversuches
in das Hausbriefkasten
in den Briefkasten
in den Briefeinwurf
an der Abgabestelle zurückgelassen
an der Eingangstür angebracht
eingelegt
2. Zweiter Zustellversuch am
Verständigung über die Hinterlegung
in das Hausbriefkasten
in den Briefkasten
in den Briefeinwurf
an der Abgabestelle zurückgelassen
an der Eingangstür angebracht
eingelegt
3. Annahmeverweigerung am
durch Empfänger
Sendung an der Abgabestelle zurückgelassen
Sendung beim Zustellpostamt hinterlegt
4. Hinterlegung
beim Zustellpostamt
beim Postamt
Beginn der Abholfrist
Übernahmsbestätigung
Datum
Unterschrift
Empfänger
Postbevollmächtigter für RSa-Briefe
Angestellter des berufsmäßigen Parteienvertreters
GZ:
Absender: Bezirksgericht
Formular 3/1 zu § 22 des Zustellgesetzes (GesForm 31x)

Die Handy-Signatur ist Ihre persönliche elektronische Unterschrift, die mit Hilfe Ihres Mobiltelefones geleistet wird. Das Handy wird somit zum virtuellen Ausweis im Internet, mit dem man auch Dokumente oder Rechnungen digital unterschreiben kann. Die Handy-Signatur kann BürgerInnen und Unternehmen zeitintensive Behördengänge ersparen. Gleichzeitig sind die BenutzerInnen vor ungewollten Datenänderungen oder fremden Zugriffen geschützt. Die persönliche Aktivierung erfolgt kostenlos – mitzubringen sind ein amtlicher Lichtbildausweis sowie Ihr Mobiltelefon. Unter www.handysignatur.at finden Sie ein Verzeichnis aller Registrierungsstellen.

Gegen eine einmalige Aktivierungsgebühr können Sie unter www.sendstation.at Ihre Handy-Signatur bequem selbst aktivieren. Alles was Sie dazu brauchen, ist ein Online-Banking-Zugang zu einem Konto über welches Sie alleiniger Verfüger sind.

RADLREKORDTAG AM 21. SEPT. 2013

Auch heuer wird – wie in den Vorjahren – landesweit der Radlrekordtag abgehalten. Er findet im Rahmen der Europäischen Mobilitätswoche statt und ist heuer erstmalig eine gemeinsame Aktion der drei Gemeinden Lanzendorf, Maria Lanzendorf und Leopoldsdorf.

Die landesweite Überschrift: „Radln in jedem Alter" wird durch das regionale Motto: „Kennenlernen der örtlichen Radrouten ins Umland" ergänzt.

DAS RADWEGENETZ KENNEN LERNEN

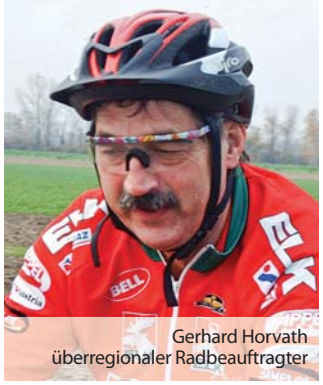
Der überregionale Radbeauftragte Gerhard Horvath führt die Teilnehmer per Rad durch das regionale Radwegenetz und erläutert die Verbindungen in das Umland. Dabei wird auf die aktuellen regionalen und überregionalen Planungsfortschritte eingegangen.

Eine familienfreundliche zweistündige Tour ist geplant, bei der anhand der neuen Beschilderung der Radwege die Verbindungen der Region erläutert werden. Dabei wird auf die aktuellen regionalen und überregionalen Planungsfortschritte eingegangen. Die Routenwahl wird kurzfristig festgelegt und der Witterung angepasst.

Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnahme!

ABSCHLUSSVERANSTALTUNG IM DR. BERTA GAUSTER PARK

Nachdem die Tour beendet wurde, finden sich die Radler um ca. 11.45 Uhr im Dr. Berta Gauster Park ein. Dort werden die besten Radler gewählt, ein Bocciawettbewerb und ein Kletterwettbewerb abgehalten. Für Essen und Trinken wird gesorgt.



Gerhard Horvath
überregionaler Radbeauftragter

GRin Mag. Manuela Krautgartner

RADLREKORDTAG - SAMSTAG, 21. SEPTEMBER 2013

9.00 Uhr:	Treffpunkt vor dem Gemeindeamt Leopoldsdorf
9.15 Uhr:	Zusammentreffen mit den Gemeinden Lanzendorf und Maria Lanzendorf beim Kreisverkehr bei der Firma Gebrüder Weiss mit anschließender ersten Labung bei der Firma austrian e.bike in der Arbeitergasse 27 – dort werden die Gruppen eingeteilt.
9.40 Uhr:	gemeinsamer Fototermin
9.45 Uhr:	Tourstart – Vorstellung der regionalen Radinfrastruktur
ca. 11.45 Uhr:	Rückkehr nach Leopoldsdorf, Abschlussveranstaltung im Dr. Berta Gauster Park (nächst Langegasse) bis ca. 14.00 Uhr

Gerhard Horvath,
Radbeauftragter der Gemeinden Leopoldsdorf, Lanzendorf und Maria Lanzendorf

GRin Manuela Krautgartner,
Umweltbeauftragte der Gemeinde Leopoldsdorf

RADWEGEBESCHILDERUNG KOMPLETTIERT

Das „Ala-Nova-Radwegenetz", welches fast flächendeckend den Raum Schwechat - Schwadorf - Achau - Leopoldsdorf erschließt, wurde in den letzten Jahren schrittweise beschildert.

Am 19. Juni wurden durch die Bauhof-Mitarbeiter Radwegeschilder in Leopoldsdorf angebracht.

Dadurch konnte nun auch Leopoldsdorf rechtzeitig vor den Sommerferien mit den einprägsamen Radwegeschildern vollständig ausgestattet werden.

Durch die endgültige Einbeziehung in die Beschilderung unseres regionalen Radwegenetzes ist ein ausdrücklicher Wunsch der Freizeitradler vollzogen worden.

WÜNSCHE, ANREGUNGEN, BESCHWERDEN

Sollten Sie in Sachen Radfahren Wünsche, Beschwerden oder Anregungen haben, hier meine Kontaktadresse:

Gerhard Horvath,
Radbeauftragter Leopoldsdorf, Lanzendorf und
Maria Lanzendorf

e:mail: horvath.g@gmx.at,
Tel. 02235/44252
bzw. über das Gemeindeamt Leopoldsdorf

Dipl. Ing. Univ.
Jochen Ditterich

GRÜNDUNG EINER RENNRADGRUPPE

Mein Name ist Jochen Ditterich und ich lebe seit 10 Jahren in Leopoldsdorf.

Wie oft habe ich in dieser Zeit mein gutes altes Rennradl aus der Garage geholt? Nicht sehr oft.

Aber ich würde es gerne häufiger an die frische Luft bringen. Das macht natürlich viel mehr Spaß in der Gruppe. Wer hat Lust sich anzuschließen?

Ich stelle mir 2- bis 3-stündige Einheiten mit einem Schnitt zwischen 25 und 30 km/h vor.

KONTAKT
Am besten Ihr meldet Euch direkt auf facebook an unter: www.facebook.com/LeopoldsdorferRennradler, Mobil: +43 676 4372 712, oder per Mail: jochen.ditterich@aon.at

Ihr Jochen Ditterich

TERMINE RENNRADGRUPPE

Erstes Treffen:
Freitag, 04.10.
Treffpunkt:
Merkurparkplatz
14:45 Uhr, Abfahrt 15 Uhr

zweites Treffen:
Samstag, 12.10.
Treffpunkt:
Merkurparkplatz
8:45 Uhr, Abfahrt 9 Uhr

NEUES VOM TTC LEOPOLDSDORF

Die Übersiedlung ist vollendet, der TTC Leopoldsdorf ist nach Jahren des Exils nun wieder in seine Heimat zurückgekehrt – in die neue Spielstätte in der VS Leopoldsdorf, Hauptstraße 30.

Hier werden ab September 2013 an jedem Samstag nachmittag die Meisterschaftsspiele abgewickelt, und an jedem Freitag von 17 bis 21 Uhr das Training durchgeführt.

MACHEN SIE MIT
Wer sich für Tischtennis interessiert, kann gerne bei uns vorbeischauen, wir suchen immer Nachwuchs, in jedem Alter, jedes Geschlecht. Wir bieten am Trainingstag zumindest die Möglichkeit an, mit uns mitspielen zu können – wer dann von Begeisterung gepackt wird, dem bringen wir unseren schönen, schnellen und vielseitigen Sport gerne noch näher.

KOCHEN IM HERBST MIT ANJA DITTERICH

Anja Ditterich - Gesundheitstrainerin für Ernährung
Telefon: 0 22 35 / 4 27 43
E-Mail: anja.ditterich@aon.at

„Leichte vollwertige Herbstküche“

TERMIN
Donnerstag, 17.10.2013

UHRZEIT
18 - 21 Uhr

ORT
Neue Mittelschule
Lanzendorf
2326 Lanzendorf,
Obere Hauptstraße 48

„Glutenfrei Kochen und Backen“

TERMIN
Donnerstag, 14.11.2013

UHRZEIT
18 - 21 Uhr

ORT
Neue Mittelschule
Lanzendorf
2326 Lanzendorf,
Obere Hauptstraße 48

„Cupcakes von den Backladies“

TERMIN
Donnerstag, 28.11.2013

UHRZEIT
18 - 21 Uhr

ORT
Neue Mittelschule
Lanzendorf
2326 Lanzendorf,
Obere Hauptstraße 48

Informationen zu den Kochkursen:

ANMELDUNG
Gemeindeamt Leopoldsdorf, Tel. 42 436

Diese Kochkurse werden von der Marktgemeinde Leopoldsdorf und dem Land NÖ gefördert.

Kurskostenbeitrag für LeopoldsdorferInnen: € 0,00; für Auswärtige: € 6,00; Beitrag für Lebensmittel pro Kurs und TeilnehmerIn: € 10,00

DAIKIN Fachpartner

Jetzt gibt's perfektes Klima im Ort.

Planung, Vertrieb und Montage von:
Klimaanlagen
Gewerbekühlanlagen
Gewerbekühlmöbel
Präzisionskühl- und Klimaanlagen
Sonderanlagenbau
Wärmepumpen

02235/442 57-0

AK & T Alternativ Solution

24h Service

Kälte und Klimatechnik GmbH, Inh. Karl Hes
Hauptstraße 19, 2333 Leopoldsdorf bei Wien, Tel. 02235/44257-0

www.klima-kaelte-akt.at

Reblaus

Der Heurige in Leopoldsdorf bei Wien
Hauptstraße 8 - Tel. 0664 171 00 00

Wir haben von 21.09.- 08.10.Urlaubssperre
und freuen uns, Sie, ab dem 09.10.13 zu Beginn unserer Wildwochen wieder begrüßen zu dürfen

Wildwochen ab 09.10.2013

Gans´lzeit ab 23.10.2013

Veranstaltungskalender:
13. November
Sascha´Travestieshow & Heurigenkulinarium
27. November
Harry Steiner & Heurigenkulinarium
06. Dezember
Punschparty im Garten der Reblaus mit Glühwein, Punsch, offenem Feuer, Perchtenlauf,…

Für Anfragen und Tischreservierungen stehen wir gerne unter 0664/171-00-00 zur Verfügung!

Der Spezialist für Heizkessel- und Thermen

WARTUNG · REPARATUR INSTALLATIONEN

MH
MATEJOWICS HERMANN

24-Stunden-Service:
Wir sind gleich in Ihrer Nähe und innerhalb von 24 Stunden an Ihrer Anlage.

Mobil: ***0664/730 54 822***

2331 Vösendorf, Am Teich 10/6 · Tel. / Fax: 01- 616 25 74
Service & Reparatur für Markengeräte von: Viessmann
Vaillant · Wolf · Gebe · Strebel · Junkers · Buderus

DAS WAR UNSER SOMMER 2013

Flohmarkt im Dr. Berta Gauster Park 2013 (Siehe Seite 27)	08.06.2013
Sonnwendfeier 2013	22.06.2013
Weißes Fest 2013	06.07.2013
Schlagernacht Mörbisch 2013 (Siehe Seite 8)	16.07.2013
Gasslfest 2013	20.07.2013
Übergabe Wohnungen SGN	24.07.2013
Wochenmarkt in Leopoldsdorf (Siehe Seite 5)	03.08.2013
Kulturfahrt nach Mörbisch „Der Bettelstudent“ (Siehe Seite 20)	03.08.2013
Feuerwehrfest 2013 (Siehe Seite 23)	23./24.08.2013
Open-Air Kinospaß im Dr. Berta Gauster Park (Siehe Seite 27)	30.08.2013
Abschlussfest Kinderferienspiel 2013 (Siehe Seite 11)	01.09.2013

ALLE FOTOS ZU DEN VERANSTALTUNGEN FINDEN SIE AUF
WWW.LEOPOLDSDORF.GV.AT

VERANSTALTUNGEN

Fotos: Alona V. Schreiber,
Susanne Porstendörfer

Weißes Fest

Übergabe
Wohnungen SGN

GRATISBÜCHER FÜR UNSERE KINDER

Die Leopoldsdorfer Havo und Antonius Piro brachten am 14.6.2013 ein Kinderbuch mit dem Titel „Die kleine Maus sucht einen Freund“ heraus. Es handelt sich dabei um die Überarbeitung eines Werkes von Eric Carle (bekannt durch „Die kleine Raupe Nimmersatt“). Das Buch ist in deutsch und aramäisch verfasst.

Zur Freude unserer Kinder verteilte das Ehepaar Piro gemeinsam mit Bürgermeister Blasnek, GR^in^ Andrea Cihlar und GR DI Aurohom Isaak Gratisexemplare in unserer Volksschule und im Kindergarten.

Ihr Trauerbegleiter im Sterbefall

Komplettanbieter alles aus einem Haus

Hausaufnahmen jederzeit möglich

BESTATTUNG STOLZ

365 TAGE 24 Service

ORTSSTRASSE 19 - VÖSENDORF
01 / 69 813 69

RATHAUSPLATZ 4 - WIENER NEUDORF
02236 / 67 77 20

www.bestattung-stolz.at

BESTATTUNG
Richard Grabenhofer OHG

- Umfassende und pietätvolle Beratung (auf Wunsch auch zu Hause)
- Gestaltung der Trauerfeier nach Ihren individuellen Wünschen
- Erstellen von Trauerdrucksachen (Parten, Sterbebilder, Danksagungen, Kondolenzbücher, etc.)
- Koordinieren aller Termine (Friedhofsverwaltung, Kirche, Trauerredner und Musik)
- Erledigen aller Formalitäten, Behördengänge und Besorgungen
- Abrechnen der Ansprüche aus Versicherungen (z.B. Wiener Verein) und diverse Abmeldungen
- Erd-, Feuer-, See-, Baum-, Weltraum-, Diamantbestattungen und Exhumierungen
- Überführungen im In- und Ausland
- Bestattungsvorsorge
- Hilfe bei der Trauerverarbeitung

BESTATTUNG Richard Grabenhofer OHG
Semperitstraße 14, A-2514 Traiskirchen
Tel. 02252/52602-0 Fax DW 17
office@bestattung-grabenhofer.at
www.bestattung-grabenhofer.at

Ihre Experten für Versicherung und Vorsorge in Leopoldsdorf.

Stefan und Alfred Harant

Wir bieten Ihnen
- bis zu 30% Sonderrabatt für alle Leopoldsdorfer/innen
- Private Krankenversicherung
- kompetente Beratung in allen Versicherungssparten
- Übernahme von Kfz-Anmeldungen

Allianz Agentur Harant
2333 Leopoldsdorf, Hauptstraße 1, Tel.: (02235) 422 07
Mobiltel.: 0699/10 20 37 15, alfred.harant@allianz.at

Hoffentlich Allianz.

Allianz

KULTURFAHRT AM 3. AUGUST 2013 NACH MÖRBISCH „DER BETTELSTUDENT“ VON CARL MILLÖCKER

Liebe Leopoldsdorferinnen, liebe Leopoldsdorfer! Dieses Jahr durfte ich als Vertretung von Andrea Cihlar den Reiseleiter-Routinier Alfred Kratochvil bei unserer Kulturfahrt nach Mörbisch unterstützen. Dieser tolle Ausflug war ein besonderes Highlight des Sommers und hat sichtlich allen Spaß gemacht! Um Ihnen einen guten Überblick über die Kulturfahrt zu geben, ohne Sie mit langatmigen Texten zu langweilen, finden Sie hier den Ablauf der Fahrt als Bildfolge.

Ihr GR Peter Gaumannmüller

GR Peter Gaumannmüller

Fotos: Peter Gaumannmüller

Die Busfahrt

Puszta Scheune

Im Lokal

Reiseleiter Alfred Kratochvil mit Puszta Scheunen-Chef

Musiker im Lokal

Lustiger Gast

auf der Fähre

Blick zurück zum Fährensteg

Blick zur Hinteransicht der Bühne und den Anlegesteg

Blick auf die Bühne

Gemeinschaftsfoto vor dem Fähreneinstieg

AUFRUF ZUM NÄCHSTEN FASCHINGSUMZUG AM 1. MÄRZ 2014!

Da wir uns das Ziel gesetzt haben, alle zwei Jahre einen Faschingsumzug zu organisieren, appelliere ich an alle Vereine, Parteien und die Bevölkerung um Unterstützung des Leopoldsdorfer Kultur- und Dorferneuerungsvereins. Ganz wichtig ist es auch, in einer der schnell wachsendsten Gemeinden des Wiener Umlandes unsere Dorfgemeinschaft zu pflegen, um unsere Dorfidentität zu erhalten.

Auch die Leopoldsdorfer Jugend ersuche ich um rege Mitarbeit, denn sie soll das erlernte und mitgestaltete Heimatgefühl weitergeben, um auch in Zukunft solche Veranstaltungen zu organisieren und auch umzusetzen.

Für Ihre Mithilfe danke ich schon im Voraus unter dem Motto „Viele Hände erreichen mehr in der Dorfgemeinschaft".

Johann Mosandl

Wenn Sie sich am 1. März 2014 am Faschingsumzug beteiligen möchten, bitte kontaktieren Sie mich unter der Telefonnummer 0676/67 45 365.

Ihr Johann „Schani" Mosandl

BUCHSBAUMHECKE AM FRIEDHOF ERFOLGREICH GERETTET!

Da der Buchsbaumzünsler auch unserem Heckenbestand am Hauptweg des Friedhofes zwischen den Gräbern stark zusetzte, konnte mit einem speziell für diesen Schädling entwickelten Pflanzenschutzmittel ein Absterben der Hecke verhindert werden.

In den letzten drei Monaten und in den richtigen Abständen des Einsatzes des Pflanzenschutzmittels konnte sich die Buchshecke wieder neu belauben und eines des ältesten Heckengehölzes unseres Friedhofes wieder in seiner Urform präsentieren. Durch den enormen Pflanzenaustausch auf unserer Welt ist man nie vor eingeschleppten Schädlingen gefeit.

NOCH EINE ANMERKUNG!
Das braun Einfärben der Blätter des Buchses zeigt nur an, dass er Hilfe braucht und Maßnahmen gesetzt werden müssen. Da es in unserem Dorf schon Buchsbestände weit über 100 Jahre gibt, ist es für mich persönlich wichtig, diese edlen Pflanzen zu schützen und vor dem Verschwinden zu bewahren.

WEIHNACHTSBAUM FÜR DAS INNERE DER KIRCHE NOCH GESUCHT!

Da wir schon viele Jahre unsere Christbäume in und vor der Kirche aus unserem Ortsgebiet schmücken konnten, ersuche ich Grund- und Gartenbesitzer sich bei mir zu melden, wenn Ihnen ein schöner Nadelbaum zu groß geworden ist oder dem Lichteinfall im Wege steht.

Es ist immer ein schönes Gefühl, für die besinnliche Zeit einen in Leopoldsdorf gewachsenen Nadelbaum am Kirchenplatz oder in der Kirche als Weihnachtsbaum zu haben. Die um Jahre vorausschauende Planung hat sich mit den Grund- und Gartenbesitzern recht gut bewährt. Auch aus unserer Kleingartenanlage konnten schon einige Bäume in unserer Kirche aufgestellt werden.

Ein herzliches Danke an alle Mitwirkenden vom Fällen bis zum Aufstellen des Weihnachtsbaumes vor dem ersten Adventwochenende auf dem Kirchenplatz.

Für Rückfragen bin ich unter der Nummer 0676/67 45 365 erreichbar.

Foto: Pfarre

FREIWILLIG IM EINSATZ

Nach einigen anstrengenden Tagen der Vorbereitungen konnten wir gemeinsam mit den zahlreich erschienenen Gästen das Feuerwehrfest am 23. und 24. August zelebrieren.

Es erfüllt uns mit Freude, wenn die Anstrengungen durch Deinen/Ihren Besuch beim Feuerwehrfest 2013 belohnt werden! Dutzende Personen sind jährlich nötig, um das Feuerwehrfest abwickeln zu können. Nur durch die Hilfe und tatkräftige Unterstützung der vielen Helfer vor, während und nach dem Fest, ist es uns möglich so ein großartiges Fest veranstalten zu können. Ob beim Festaufbau und -abbau, Schank-, Küchen- und Barbetrieb, Abbräumen, Torten und Kuchen backen, usw..

Wir sagen Danke!

Einsätze

STROHPRESSENBRAND

Am 27. Juli 2013 um 12:39 Uhr wurde die Feuerwehr Leopoldsdorf zu einem Fahrzeugbrand auf der L 2008 alarmiert.

Aufgrund der Kilometerangabe wurde der Einsatzort von uns zwischen Hennersdorf und Leopoldsdorf vermutet.

Tatsächlich handelte es sich jedoch um einen Brand einer Strohpresse auf einem Stoppelfeld am zu Wien-Oberlaa gehörenden Teil der Stierofen-Siedlung. Aufgrund der ungenauen Einsatzadresse sowie der vorherrschenden Trockenheit wurden zur Sicherheit etliche Feuerwehren (FF Hennersdorf, FF Leopoldsdorf, FF Vösendorf, FF Lanzendorf, FF Maria Lanzendorf, BF Wien im Umfeld) alarmiert. Die Feuerwehr Leopoldsdorf unterstützte die Brandbekämpfung und führte Sicherungsmassnahmen durch.

2 PKW BERGUNGEN NACH VERKEHRSUNFALL

Am 09.08.2013 um 22:50 Uhr erfolgte eine Alarmierung der Feuerwehr Leopoldsdorf aufgrund eines Verkehrsunfalles mit dem Einsatzort Kreisverkehr Himbergerstraße - Achauerstraße.

Bei strömendem Regen kam aus unbekannter Ursache ein PKW (von Wien kommend) auf

die Gegenfahrbahn und kollidierte mit einem Fahrzeug kurz nach dem Verlassen des Kreisverkehrs Himbergerstraße / Achauerstraße.

Beide Fahrzeuge blieben verkehrsuntüchtig auf der Fahrbahn liegen. Durch die Einsatzkräfte unserer Feuerwehr wurden beide Fahrzeuge mittels Rangierroller, beziehungsweise der Abschleppachse, auf eine gesicherte Abstellfläche gebracht.

Nach dem Abklemmen der Fahrzeugbatterien und der Fahrbahnsäuberung konnten die Einsatzkräfte einrücken.

Jugend

41. LANDESTREFFEN DER NÖ FEUERWEHRJUGEND

Vom 4. - 7.7. besuchte unsere Jugendgruppe das 41. Landeslager der NÖ Feuerwehrjugend in Klein Wolkersdorf (Bezirk Wiener Neustadt), um an den Landesbewerben teilzunehmen.

Übungen

PKW-BRAND

Am 24.07.2013 widmeten wir uns dem Thema PKW-Brand und wasserführende Armaturen. Gerade in den heißen Sommerwochen ein brandaktuelles Thema, da wir in der Regel mehrmals zu Fahrzeugbränden alarmiert werden.

Einsatzticker

21.07.2013 – PKW-Brand in Maria Lanzendorf
16.08.2013 – Flurbrand neben der LB16
06.08.2013 – Tierrettung Lindenweg
08.08.2013 – Fahrzeugbrand in Maria Lanzendorf
08.07.2013 – Beseitigung einer großflächigen Ölspur

DAS WAR UNSER FEUERWEHRFEST 2013

Fotos: Christopher Miksch, Alona V. Schreiber

AUS DEM PFARRLEBEN!

KIRCHENSANIERUNG
Seit kurzer Zeit erstrahlt die Kirche in neuem Glanz. Dank des Zuschusses der Gemeinde konnte der Innenraum der Kirche wieder ausgemalt werden, wobei auch schadhafte Stellen im Mauerwerk repariert wurden. Ein Vergelt´s Gott an die Gemeindevertretung!

DANKE AN GEMEINDE, SPENDER UND MITGLIEDER
Es wird für die Pfarre immer schwieriger, mit dem „normalen" Einkommen aus dem Kirchenbeitragsanteil die notwendigen Arbeiten zu finanzieren. So musste heuer auch ein großer Betrag für eine Kanalsanierung aufgewendet werden, und erst vor kurzem gab ein weiteres Glockenläutwerk den Geist auf ...

Wir sind dankbar für die Spendenbereitschaft der Pfarrgemeinde, für die Subventionen der Marktgemeindevertretung, und natürlich besonders für den unentgeltlichen ehrenamtlichen Einsatz vieler Mitglieder der Pfarrgemeinde, der immer wieder, etwa beim Kindersachentauschmarkt und beim Flohmarkt, sichtbar wird.

Es soll aber nicht nur von Finanzen die Rede sein, sondern vom vielfältigen Pfarrleben.

WALLFAHRT NACH PÖLLAUBERG
So können wir auf die 19. Wallfahrt zurückblicken, die heuer vom 15. bis 17. August bei wunderschönem Wetter stattgefunden hat.

34 Wallfahrer nahmen von Mürzzuschlag aus den Weg nach Pöllauberg in Angriff. Die Mühe der dreitägigen Wanderung wurde durch schöne Eindrücke in der Natur und in der Gemeinschaft reichlich belohnt. Nicht nur solche Gemeinschaftserlebnisse wie die Wallfahrt sind ein Grund, Danke zu sagen. Gerade im Herbst ist es wieder Zeit, für die Ernte zu danken und für alles, was uns an Gutem zuteil wurde und was uns Freude bereitet hat.

ERNTEDANKFEST 29.9.2013
Deshalb lädt die Pfarre ganz herzlich ein, das Erntedankfest am 29. September zu besuchen. Wir starten unseren Festtag mit einer Dankmesse um 9.30 Uhr - bei Schönwetter auf der Pfarrwiese – und setzen mit einem gemütlichen Beisammensein bis 16.00 Uhr fort. An Speisen und Getränken, Kuchen und Kaffee wird es nicht mangeln. Für den musikalischen Genuss wird eine Band mit beschwingter Livemusik sorgen.

Für die Kinder gibt es ein Stationenspiel der Jungschar, natürlich auch eine Luftburg und diesmal auch wieder einen Flohmarkt, bei dem die Kinder einerseits ihre „Schätze" anbieten und andererseits so manches „Gustostückerl" kaufen können.

HERBSTFLOHMARKT 12. & 13.10.2013
Zum Schluss lädt die Pfarre herzlich ein, den Herbstflohmarkt zu besuchen. Dieser ist am Samstag, 12. Oktober von 9 bis 16 Uhr, und am Sonntag, 13. Oktober von 10.30 Uhr bis 13.00 Uhr für Sie geöffnet.

Kommen Sie, um nach Schnäppchen zu suchen und stärken Sie sich zwischendurch mit Kaffee und Kuchen.

DER „NEUE JUGENDCLUB LEOPOLDSDORF“ BERICHTET

ERSTE HILFE-KURS FÜR FÜHRERSCHEINANWÄRTER

Der Jugendclub Leopoldsdorf organisiert nach dem Erfolg im vergangenen Mai in Kooperation mit dem Roten Kreuz Schwechat bereits zum 2. Mal einen für die Führerscheine A, B, C, F und G vom Gesetz vorgeschriebenen Erste Hilfe-Kurs (6 Std.). Dieser Kurs ist für alle interessierten Leopoldsdorfer möglich und wird in den Räumlichkeiten des Jugendclubs stattfinden.

Interessenten melden sich entweder am Gemeindeamt bei Frau Windisch, oder persönlich im Jugendclub oder beim Clubleiter Andreas Koller (0676 / 70 700 56).

3-TAGES RADTOUR

Das Event-Highlight im dritten Quartal war eindeutig die dreitägige Radtour um den Neusiedlersee, die vier Jugendliche gemeinsam mit dem Clubleiter im August absolviert haben. Insgesamt wurden in diesen drei Tagen 163 km mit den Rädern zurückgelegt, übernachtet wurde auf den Campingplätzen in Sankt Andrä und in Rust.

OPEN AIR-KINO

Weiters versorgten Jugendliche und Mitarbeiter des Clubs beim 2. Open Air Kino im Dr. Berta Gauster Park die zahlreichen Gäste mit Knabbergebäck, Würstel und Getränken und hatten dabei sehr viel Spaß.

Nochmals Danke an Kati, „Flipsi“, Sarah, Sandra, Ann-Cathrin, Dominique und Sebi.

ÖFFNUNGSZEITEN UND INFORMATIONEN

Nach der Sommerpause steht der Jugendclub wieder wöchentlich jeden Samstag von 16 – 21 Uhr allen Leopoldsdorfer Jugendlichen ab 12 Jahren zur Verfügung.

Die geplanten Highlights im Herbst werden ein **Westernabend** mit Rodeoreiten, ein Tagesausflug in einen **Klettergarten** und **Quadfahren** in der Speedworld sein.

Mehr Informationen, Videos und Fotos gibt es in Facebook unter Jugendclub Leopoldsdorf.

3-Tages Radtour

Open Air Kino

LEOPOLDSDORFER GEWINNT 1. PLATZ BEIM MOTORRADRENNEN

Hubert Nagy gewann beim 27. Internationalen Schlossbergpreis am 18. August 2013, dem Oldtimerrennen in Mattersburg, den 1. Platz mit seiner „Triumph Twenty One“.

Der Schlossbergpreis wurde 1933 zum ersten Mal gefahren. Bikes aus dieser Zeit wurden liebevoll restauriert, diese haben den Kurs auch mit ihren Fahrern bewältigt. Es geht dabei nicht um Schnelligkeit sondern um Gleichmäßigkeit. Die Fahrtstrecke beträgt 43 Kilometer - Fahrzeit ca. 55 Minuten. Die Strecke führt von Forchtenstein nach Forchtenstein Rosalia. Über Hochwolkersdorf geht es nach Schwarzenbach und Sieggraben bis hin zu Marz und schlussendlich nach Mattersburg. Der Kurs war zweimal zu fahren.

HUBERT NAGY MIT SEINER TRIUMPH TWENTY-ONE

Baujahr 1959
Twin 350 cm³
18 PS

Bike Club PSV-Schwechat

11. „NÖ TAGE DER OFFENEN ATELIERS“

Über 1000 bildende KünstlerInnen und KunsthandwerkerInnen werden am 19. und 20. Oktober 2013 bei den NÖ Tagen der Offenen Ateliers ihre Ateliers, Galerien, Studios und Werkstätten öffnen.

Ein Wochenende lang stehen ihre Arbeitsstätten dem interessierten Publikum offen. Malerei, Grafik, Bildhauerei und Fotografie stehen dabei ebenso im Rampenlicht wie Film, Modedesign, Textil-, Schmuck- und Schmiedekunst.

Man kann neue Werke bestaunen, beim kreativen Schaffensprozess der KünstlerInnen dabei sein und so einen sehr persönlichen und intensiven Zugang zur Kunst erleben. Viele Kunstschaffende bieten zusätzlich Kreativ-Workshops, Konzerte, Weinverkostungen, Lesungen oder Kinderprogramme an.

Landeshauptmann Dr. Erwin Pröll zeigt sich hocherfreut über den Erfolg der „NÖ Tage der offenen Ateliers“:

„Seit mehr als zehn Jahren zeigt diese Veranstaltung, wie aufregend, wie interessant und wie vielfältig die Kunst in unserem Land ist.

In Niederösterreich ist eben nicht nur die Hochkultur zu Hause. Hier wird besonders auch eine lebendige und vielfältige Kunst- und Kulturszene gepflegt. Die zahlreichen Künstlerinnen und Künstler leisten dafür einen enorm wichtigen Beitrag und laden nach dem Motto ‚Kultur vor der Haustür´ alle Menschen ein, sich mit Kunst auseinander zu setzen.“

Rund 60.000 Besucher werden erwartet.

Infos erhalten Sie unter www.kulturvernetzung.at!

WIKAA WORKSHOPS BEIM FERIENSPIEL 2013

Wir haben uns sehr über das große Interesse und die zahlreiche Teilnahme an unseren beiden Workshops gefreut.

FAIR ODER UNFAIR

„Fair oder Unfair“ hieß es am 17. Juli, als wir gemeinsam Spiele zum Thema Kooperation, Zusammenarbeit und Konfliktbewältigung gespielt haben. Vielen Dank an alle teilnehmenden Kinder für euren tatkräftigen Einsatz!

Mit viel Geschick habt ihr alle Aufgaben und Spiele großartig gemeistert.

ALIEN IM SCHLAMASSEL

Am 24. Juli haben wir Vorschulübungen gelöst und einem Alien aus dem Schlamassel geholfen. Vielen Dank an alle 15 Kinder! Mit großer Begeisterung habt ihr Rechenaufgaben gelöst und eine Antriebskette aus Büroklammern gebaut. Ihr habt dem Alien geholfen, mit seiner Rakete zurück zu seinem Heimatplaneten Saturn zu fliegen.

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen in einem unserer Workshops!

Viktoria und Cathrin
Euer Wikaa Workshops Team

NEUES VOM KULTUR- UND DORFERNEUERUNGSVEREIN

FLOHMARKT IM PARK
Am 8. Juni fand zum zweiten Mal im Dr. Berta Gauster Park der Flohmarkt statt.

Viele Aussteller – mehr als im Vorjahr – und kaufhungrige Leopoldsdorferinnen und Leopoldsdorfer freuten sich über Angebot und Nachfrage. Handeln, kaufen und verkaufen - viele Kostbarkeiten wechselten so ihren Besitzer.

Auf Grund des sehr guten Besuches wollen wir auch im nächsten Jahr einen Flohmarkt abhalten.

OPEN AIR KINOSPASS
Am 30. August war es wieder soweit. Open Air Kino in Leopoldsdorf im Dr.Berta Gauster Park. Der Film „Drei Herren" wurde von den 169 zahlenden Zuschauern positiv aufgenommen - eine lustige Szene wechselte mit der anderen, die bekannten Akteure brachten das Publikum immer wieder zum Lachen.

Der Jugendklub mit Andi Koller sorgte mit Getränken und Würstel dafür, dass niemand hungrig oder durstig blieb. Danke an alle Helfer vor und nach der Vorstellung, danke an die Gemeinde Leopoldsdorf und die Feuerwehr für ihre Unterstützung. Danke aber auch an die Besucher für einen sauberen Ablauf der Veranstaltung.

Christine & Heinz Liebscher für den Kultur und Dorferneuerungsverein

ADVENTFENSTER IM PARK
Als nächste Attraktion ist für den 11. Dezember das Adventfenster im Park vorgesehen - wir bitten schon heute um Vormerkung des Termins und um zahlreichen Besuch.

ZUMBA® FITNESS OPEN AIR

Am Samstag, dem 10.08.2013 fand das erste Zumba® Fitness Open Air im Dr. Berta Gauster Park in Kooperation mit der Bürgerliste Leopoldsdorf Aktiv und Zumba-Trainerin ZIN™ Nicole Falk statt. Bei strahlendem Sonnenschein und angenehmen Temperaturen fanden sich ca. 50 aktive Sportbegeisterte und einige Zuschauer jeden Alters ein.

Das Ziel des Abends war gemeinsam zu lateinamerikanischer Musik zu schwitzen und dabei jede Menge Spaß zu haben.

Zwei Stunden lang sportelten die Fleißigen zur Kombination aus heißen Klängen und Fitness und hatten dabei auch noch gute Laune.

Auch unser Vizebürgermeister Mag. Helmut Syrch ließ sich den Spaß nicht nehmen und trainierte mit den Leopoldsdorfern gemeinsam.

Zur Erfrischung und Stärkung dieser gelungenen Veranstaltung spendete die Bürgerliste Leopoldsdorf Aktiv Getränke und kleine Snacks.

DIE NÄCHSTEN ZUMBA® FITNESS KURSE:
ab Montag, 09.09.2013
19 - 20 Uhr und 20:10 - 21:10 Uhr
im Kindergarten Hennersdorf

ab Donnerstag, 12.09.2013
18 - 19 im Saal 2 der VS Leopoldsdorf

INFORMATION UND ANMELDUNG:
Nicole Falk
Tel.: 0676/68 56 632
oder nici.falk@ gmx.at
www.facebook.com/zumba.nicole.falk, nicolefalk.zumba.com

GUTE WASSERQUALITÄT!

TRINKWASSER-UNTERSUCHUNG

Am 27. Mai 2013 wurden von der Niederösterreichischen Umweltschutzanstalt in unserem Gemeindegebiet Trinkwasseruntersuchungen durchgeführt.

Die angegebenen Untersuchungsergebnisse wurden bei den für die Lieferung betroffenen Hochbehältern oder Brunnenanlagen ermittelt.

Die Ergebnisse der erweiterten chemischen Untersuchung zeigten keine Belastungen der untersuchten abgegebenen Wässer auf. Der vollständige Untersuchungsbefund liegt bei der EVN Wasser auf und kann auf Wunsch angefordert werden.

Folgende Werte wurden bei der Trinkwasseruntersuchung festgestellt:

pH-Wert: 7,40
Gesamthärte: dH 18,1°
Carbonathärte: dH 12,8°
Nitrat mg/l gemessen: 15,0 (Grenzwert 50)
Pestizide µg/l unter der Bestimmungsgrenze (Grenzwert 0,1)
Kalium mg/l gemessen: 1,3
Kalzium mg/l gemessen: 87,0
Magnesium mg/l gemessen: 26,0
Natrium mg/l gemessen: 6,4 (Grenzwert 200)
Chlorid mg/l gemessen: 16,0 (Grenzwert 200)
Sulfat mg/l gemessen: 71,0 (Grenzwert 750)

ENGLISCH KONVERSATIONSKURS

Vom 25.9.2013 - 15.1.2014 findet in Leopoldsdorf ein Englischkurs in 15 Abendkursen jeweils Mittwoch statt. Der Kurs ist auf einfachem Niveau und zur Auffrischung oder Kenntniserweiterung gedacht.

ENGLISCHE KONVERSATION

Basic everyday conversations
Level A1-2
Unterschiedliche Themen aus Alltag und Urlaub

Kursdauer:
25.09.2013 - 15.01.2014
(nicht in der Ferienzeit)

Kurszeiten:
jeweils Mittwoch,
19 - 20.30 Uhr

Kursort:
Leopoldsdorfer Seminar-Gemeinderaum,
Hauptstr. 25
(Eingang neben dem Gemeindeamt)

Kursgebühr:
225,- Euro inkl. Ust (ab 6 Teilnehmern) AK gefördert

Kursleiter:
Englischlehrer
Norbert Mutsch
Telefon: 0699 123 737 40
Email: englisch@mutsch.biz

Anmeldung im Bildungs- und Heimatwerk Region Wiener Becken:
Bhwnoe-reg-wr.becken@aon.at, Tel. 02236 893611,
www.bhw-n.eu

Arbeiterkammermitglieder können nach Abschluss des Kurses um den AKplus Bildungsbonus ansuchen:
noe.arbeiterkammer.at

BHW
www.bhw-n.eu

9. NOVEMBER – NÖ HECKENTAG

GARTENFREUNDE AUFGEPASST!

Beim Niederösterreichischen Heckentag am 9. November 2013 haben Sie die Gelegenheit, garantiert heimische Sträucher und Bäume, sowie Obstbäume seltener regionaler Sorten zu günstigen Preisen und in bester Qualität zu erwerben.

Die Sträucher und Bäume können bis 16. Oktober per Fax bzw. Post oder ganz einfach über das Internet im Heckenshop unter www.heckentag.at bestellt werden.

Kompetente Beratung zu unseren heimischen Gehölzen sowie den Bestellschein können Sie unter www.heckentag.at downloaden, per email an office@heckentag.at oder über das Heckentelefon (werktags von 9.00-16.00 Uhr) unter 02952/30260-5151 anfordern.

Die bestellten Pflanzen können am 9. November 2013 in der Zeit von 9 - 14 Uhr an einem der 8 Abgabestandorte (Amstetten, Etzmannsdorf am Kamp, Merkengersch, Mödling, Pitten, Poysdorf, Pyhra bei St.Pölten und Tulln) abgeholt werden.

STALKING - LASS MICH IN RUH!

„Wer eine Person widerrechtlich beharrlich verfolgt, ist mit einer Freiheitsstrafe bis zu einem Jahr zu bestrafen", so steht es seit 1. Juli 2006 im Anti-Stalking-Paragraph 107a im Strafgesetzbuch festgeschrieben. Ein Paragraph, der Stalking-Opfer strafrechtlich schützt. Denn Stalking ist keine Privatsache, sondern strafwürdiges Unrecht.

WAS IST STALKING?
Hinter einem Stalker kann sich sowohl der Ex-Partner, ein Freund oder Kollege als auch der Nachbar oder ein völlig Unbekannter verbergen, eine Frau ebenso wie ein Mann. Oftmals hat das Opfer den Stalker zuvor verlassen oder abgewiesen. Der will nun Aufmerksamkeit erregen, sein Opfer hartnäckig zu einer (neuen) Beziehung drängen. Lehnt dieses das ab, kann das Verhalten des Stalkers in Hass und Psychoterror umschlagen: Er lauert seinem Opfer auf, beobachtet und verfolgt es. Er terrorisiert es durch Telefonanrufe, schickt ständig SMS, E-Mails, Briefe oder Geschenke.

Ziel des Stalkers ist es Macht und Kontrolle über sein Opfer zu erlangen. Manche wollen sich rächen, andere handeln aus Liebeswahn. Bei Stalking besteht dabei immer auch die Gefahr körperlicher und sexueller Angriffe.

Ursprünglich ist „Stalking" ein Begriff aus der Jägersprache und bedeutet wörtlich übersetzt „anpirschen".

In den 1990er Jahren wurde die Bezeichnung auf ein menschliches Verhaltensmuster übertragen, das sich in verschiedenen Facetten zeigt: Der Stalker gewinnt damit Macht und Kontrolle über das Leben seines Opfers.

Der Stalkee, wie man das Opfer auch nennt, wird in Angst und Schrecken versetzt und richtet sein Denken und Handeln darauf aus, seinem Verfolger zu entkommen. Doch der lässt sich nicht so leicht abwimmeln. Wiederholtes „Lass mich in Ruhe!"- Flehen stachelt den Täter womöglich noch mehr an. Monate-, mitunter jahrelang demonstriert der Stalker seinem Opfer: „Du entkommst mir nicht!"

Viele Opfer berichten, dass sie in starkem Ausmaß verfolgt und in ihrem Leben massiv beeinträchtigt wurden. Die physischen und psychischen Auswirkungen sind für Opfer häufig erheblich und führen nicht selten zu schweren Traumata.

Stalking hat es immer gegeben, aber die neuen Technologien machen es den Verfolgern heute viel leichter. Via Handy zum Beispiel können Stalker ihre Opfer immer und überall erreichen. Sollten Sie erfahren, dass einer Ihrer nahen Angehörigen oder Freunde ein Opfer von „Stalking" ist, machen Sie Mut Hilfe anzunehmen und gegebenenfalls Anzeige zu erstatten. Wenn Sie den Täter kennen, stellen Sie ihn zur Rede.

Es ist wichtig, klar Stellung gegen dieses Verhalten zu beziehen und vor Augen zu führen, dass nur er selbst an diesem Verhalten etwas ändern kann.

SIEGFRIED PISCHA, ABTEILUNGSINSPEKTOR
Polizeiinspektion Leopoldsdorf
2333 Leopoldsdorf,
Hauptstraße 25
Tel.: +43-59133 3229
Fax: DW 109
siegfried.pischa@polizei.gv.at
www.polizei.at

EMPFEHLUNG DER KRIMINALPRÄVENTION:

- Machen Sie dem Stalker, wenn möglich in Anwesenheit eines Zeugen, unmissverständlich und nur einmal klar, dass Sie keinen weiteren Kontakt mehr zu ihm wollen. Ignorieren Sie die Person dann konsequent!
- Dokumentieren Sie alles was der Stalker unternimmt. Jede Kontaktaufnahme, Mitteilung und sichern Sie Beweise wie Briefe, SMS, E-Mail, etc. Diese sind bei rechtlichen Schritten wichtig.
- Informieren Sie ihr privates und berufliches Umfeld, dass Sie „gestalkt" werden, damit Kontaktaufnahme des Stalkers über Ihren Bekanntenkreis (neue Telefonnummer, Adresse) nicht zum Erfolg führt.
- Nehmen Sie keine Pakete oder Geschenke des Täters oder mit unbekanntem Absender entgegen.
- Werden Sie mit dem Auto verfolgt, fahren Sie direkt zur nächsten Polizeidienststelle.
- Alarmieren Sie in konkreten Bedrohungssituationen unbedingt die Polizei über den Notruf 133.

Weitere Informationen erhalten Sie auf der Homepage der Kriminalprävention des Bundeskriminalamtes unter:
www.bundeskriminalamt.at
oder
auf der Facebook-Seite:
ww.facebook.com/bundeskriminalamt
und natürlich auch auf der nächsten Polizeiinspektion.

BEHINDERTENPARKAUSWEIS FÜR CHRONISCH KRANKE

Organtransplantierte Menschen, PatientInnen mit hochgradiger Immunschwäche, onkologische Erkrankungen (Chemo-Therapie), Morbus Crohn Erkrankung und psychische Erkrankungen wie Angststörungen, Zwänge und Trauma, bei klaustrophoben, soziophoben Zuständen und Kontrollverlust im Rahmen einer Kinesiophobie (Angst vor der Bewegung) usw. können nun den Eintrag Unzumutbarkeit öffentlicher Verkehrsmittel wegen dauernder Gesundheitsschädigung bei den Landesstellen der Bundessozialämter beantragen.

Ausgefertigt werden die Ausweise mit Jänner 2014.

WIR BERATEN KOSTENLOS UND EHRENAMTLICH!

Verein ChronischKrank ®
4470 Enns
Kirchenplatz 3, 1. Stock
E-Mail:
kontakt@chronischkrank.at
Tel.: 0676 7451151
www.chronischkrank.at

CHRONISCH KRANK Österreich

VERANSTALTUNGSKALENDER 2013

September

22.-24.9. Tauschmarkt, Pfarre
27.9. Oktoberfest, SPÖ
29.9. Erntedankfest, Pfarre

Oktober

2.10. Beginn der Klubnachmittage Saison 2013/2014, Pensionistenverband
5.10. Kürbisparty, LTV
10.10. Herbstwanderung mit Spanferkelessen Pensionistenverband
12./13.10. Pfarrflohmarkt
19.10. Mitgliederversammlung mit Quiz, Siedlerverein
24.10. Ausflug, Seniorenbund
26.10. Wandertag, LTV
31.10. Einkaufsfahrt, Pensionistenverband
31.10. Halloween-Party (vor dem Gemeindeamt), Bürgerliste

November

14.11. Wanderung zum Martiniganslessen, Pensionistenverband
27.11. Adventfeier im Klubheim, Pensionistenverband
30.11. 21. Adventmarkt

Dezember

1.12. 21. Adventmarkt
4.12. Krampusfeier im Klubheim, Pensionistenverband
5.12. Krampusparty, SPÖ
11.12. Adventfenster im Dr. Berta Gauster Park
12.12. Adventausflug, Pensionistenverband
14.12. Adventfeier, Siedlerverein
14.12. Weihnachtsfeier, LTV
15.12. Familienadventfeier, Pfarre
18.12. Weihnachtsfeier im Klubheim, Pensionistenverband
21.12. Weihnachtsfest im Dr. Berta Gauster Park, ÖVP
23.12. Punsch-Party (vor dem Gemeindeamt), Bürgerliste
30.12. Silvesterfeier im Klub, Pensionistenverband

ÄRZTE-NOTDIENSTE

Sa, 28.09.2013 / So, 29.09.2013	MR Dr. Mohammed Baschar ABOU-HARB
Sa, 05.10.2013 / So, 06.10.2013	Dr. Gerlinde MIEHL
Sa, 12.10.2013 / So, 13.10.2013	Dr. Peter FUHRICH
Sa, 19.10.2013 / So, 20.10.2013	Prof. Dr. Franklin KRAUSE
Sa, 28.09.2013 / So, 29.09.2013	MR Dr. Mohammed Baschar ABOU-HARB
Sa, 14.09.2013 / So, 15.09.2013	Dr. Peter FUHRICH
Sa, 21.09.2013 / So, 22.09.2013	Dr. Gerlinde MIEHL
Fr, 25.10.2013 / Sa, 26.10.2013 So, 27.10.2013	Dr. Eva KRESSLER
Do, 31.10.2013 / Fr, 01.11.2013	MR Dr. Mohammed Baschar ABOU-HARB
Sa, 02.11.2013 / So, 03.11.2013	MR Dr. Mohammed Baschar ABOU-HARB
Sa, 09.11.2013 / So, 10.11.2013	Prof. Dr. Franklin KRAUSE
Sa, 23.11.2013 / So, 24.11.2013	Dr. Gerlinde MIEHL
Sa, 30.11.2013 / So, 01.12.2013	Dr. Eva KRESSLER
Sa, 07.12.2013 / So, 08.12.2013	MR Dr. Mohammed Baschar ABOU-HARB
Sa, 14.12.201 / So, 15.12.2013	Dr. Gerlinde MIEHL
Sa, 21.12.2013 / So, 22.12.2013	Dr. Peter FUHRICH
Mo, 23.12.2013 / Di, 24.12.2013 Mi, 25.12.2013	Prof. Dr. Franklin KRAUSE

© Franz Pfluegl

NOTDIENSTZEITEN: 7 UHR - 7 UHR AM FOLGETAG

ABFUHR-TERMINE

RESTMÜLL

Mi	25.	Sept.	2013
Do	26.	Sept.	2013
Mi	23.	Okt.	2013
Do	24.	Okt.	2013
Mi	20.	Nov.	2013
Do	21.	Nov.	2013
Mi	18.	Dez.	2013
Do	19.	Dez.	2013

Papier

Mo	23.	Sept.	2013
Mo	18.	Nov.	2013

Gelber Sack

Do	31.	Okt.	2013
Do	05.	Dez.	2013

ABFUHR-TERMINE

BIOMÜLL

Do	26.	Sept.	2013
Do	03.	Okt.	2013
Do	10.	Okt.	2013
Do	17.	Okt.	2013
Do	24.	Okt.	2013
Mi	30.	Okt.	2013
Do	14.	Nov.	2013
Do	28.	Nov.	2013
Do	12.	Dez.	2013
Fr	27.	Dez.	2013

Bitte die Tonnen/ Säcke bis spätestens 6.00 Uhr bereitstellen

ABFUHR-TERMINE/ SAMMELZENTRUM

ÖKO-BAG

Di	24.	Sept.	2013
Di	22.	Okt.	2013
Di	26.	Nov.	2013
Mo	23.	Dez.	2013

WINDELTONNE

Abholung alle 4 Wochen. Termine dazu siehe Angaben Restmüllabholung

ABFALL-SAMMELZENTRUM

Hennersdorferstr. 32 (Bauhof Gemeinde)

Öffnungszeiten:
Donnerstag: 15-18 Uhr
Samstag: 08-12 Uhr

April - Oktober zusätzlich
Dienstag: 06-12 Uhr

BAUHOF

WICHTIGE TELEFONNUMMERN

Gemeindeamt:	42 4 36
Polizei Leopoldsdorf:	059 133 / 3229
Feuerwehr:	122
Feuerwehr mit Handy:	02235 / 122
Rotes Kreuz Schwechat:	059 144 / 77000
Ortsst. Himberg:	87 751
Notruf Rettung:	144
Notruf mit Handy:	02235 / 144
Ärztenotdienst:	141
Grünes Kreuz	14 849
Apotheke:	44 1 29
Apotheken Notruf:	1455
Kinderkrippe:	42 9 35
Landeskindergarten:	42 6 93
Kindergt. neuer Teil:	42 5 15
Hort Kinderparadies:	42 0 66
Hort Volksschule:	47 7 57 - 16
Volksschule:	47 7 57
Pfarrkindergarten:	42 3 80
Pfarramt:	42 2 95
Postamt:	0577 / 677 2333

ÄRZTE

Dr. Abou-Harb:	02235 / 42 3 37 oder 02235 / 42 7 34
Dr. Budschedl:	02235 / 4204442
Dr. Miehl:	01 / 699 19 60
Dr. Kressler:	01 / 699 19 80
Dr. Fuhrich:	02236 / 73 237
Dr. Krause:	02235 / 81 8 67
Dr. Rosenmayer:	02235 / 44 9 93 oder 0676 / 39 516 83

FACHARZT FÜR ALLGEMEINMEDIZIN

MR Dr. Baschar Abou-Harb, Hauptstr. 29-31,
Tel.: 02235 / 42 3 37 oder 02235 / 42 7 34
Ordinationszeiten: Mo 14 - 18 Uhr,
Di 8 - 11 Uhr, Do 14 - 17 Uhr, Fr 8 - 11 Uhr

FACHARZT FÜR AUGENHEILKUNDE & OPTOMETRIE

Dr. med. univ. Michael Marek
Ordinationszeiten: Mi 14 - 17 Uhr
Maria Lanzendorfer Straße 10/4/3
oder in der Privatordination von
Dr. Rosenmayer nach Vereinbarung
Tel.: 0699 / 122 38 423

FACHARZT FÜR ZAHN-, MUND & KIEFERHEILKUNDE

Dr. Eva Kucera, Hauptstraße 29-31
Ordinationszeiten: Mo 10 - 14 Uhr
und 15 - 19 Uhr, Mi 15 - 19 Uhr,
Do 10 -14 Uhr, Fr 09 -13 Uhr
Voranmeldung unter 02235 / 42 248

TIERARZTPRAXIS LEOPOLDSDORF

Dipl.Tzt. Mag. Martina Priesner,
Hauptstraße 13, Telefon: 02235 / 44 2 00
Mo, Di, Do 09 - 11 Uhr
Mo, Di, Mi, Fr 17 - 19 Uhr, Sa 10 - 12 Uhr

FACHARZT FÜR GYNÄKOLOGIE & GEBURTSHILFE

Dr. Martin Heber, Goethestraße 49
Ordinationszeiten: Di 17 - 19 Uhr
und nach telefonischer Vereinbarung
Tel.: 02235 / 47 703 oder 0664 / 13 40 004

MIT DEN BESTEN WÜNSCHEN FÜR UNSERE JUBILARE!

90. GEBURTSTAG
Axnix Matthias

90. GEBURTSTAG
Steingruber Anna

90. GEBURTSTAG
Kovarik Maria

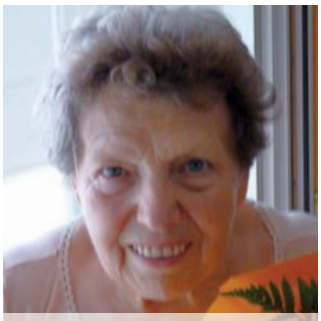
85. GEBURTSTAG
Thaller Rudolf

85. GEBURTSTAG
Molnar Johann

85. GEBURTSTAG
Trolp Anton

85. GEBURTSTAG
Hofer Hildegard

80. GEBURTSTAG
Kleiner Anna



80. GEBURTSTAG
Blasnek Katharina

80. GEBURTSTAG
Butulla Elfriede

GOLDENE HOCHZEIT
Pinka Katharina und Adalbert

GEBURTEN

Finz Benjamin
Hein Valentina
Herist Samantha
Hoffmann Theo
Langer Leon
Leiss Michael
Tober Hannah
Valverde-Schmitz Raphael
Wagner Letizia

VERSTORBENE

	Jahrgang
Benczak Gertrude	1932
Buder Karl	1951
Eigner Katharina	1956
Gottsbachner Regina	1933
Grausam Katharina	1931
Klimon Brunhilde	1922
Krautgartner Karl	1960
Kroisz Margarete	1923
Mayer Andreas	1922
Mersich Klothilde	1957
Novak Herta	1933
Reithner Ingeborg	1941
Schrei Johann	1941
Simek Wolfgang	1977
Spousta Rudolf	1925
Vujic Miroslava	1942

DIAMANTENE HOCHZEIT
Zinner Grete und Herbert